



**L'église Saint-Charles-Garnier expose ses trésors**

page 16



**Le député de Louis-Hébert allie une activité portes ouvertes à un vernissage**

page 4

**CENTRE DE PRÉLÈVEMENTS ET DE SOINS INFIRMIERS**  
AUDREY ROBILLARD

- PRISE DE SANG
- VACCINATION SANTÉ-VOYAGE
- AUTRES SOINS

1147, boul. Pie-XI Nord  
Suite 203  
418 842-2666

1510, de la Faune  
418 842-6222

# le JOURNAL de Sillery-St-Louis-de-France

Le Journal d'information | [www.journ-al.ca](http://www.journ-al.ca)

**Desjardins**  
Caisse Sillery—Saint-Louis-de-France

**VOTRE CAISSE, PLUS ACCESSIBLE QUE JAMAIS**

« DES EXPERTS COMPLICITÉS DE TOUTS VOS PROJETS »

**Nos heures d'ouverture\***

| Siège social                                  |             | Centre de services                                |             |
|-----------------------------------------------|-------------|---------------------------------------------------|-------------|
| 1444, avenue Maguire, Québec (Québec) G1T 1Z3 |             | 2900, chemin Saint-Louis, Québec (Québec) G1W 4R7 |             |
| Lundi                                         | 10 h à 15 h | Lundi                                             | 10 h à 16 h |
| Mardi                                         | 10 h à 18 h | Mardi                                             | 10 h à 16 h |
| Mercredi                                      | 10 h à 18 h | Mercredi                                          | 10 h à 16 h |
| Jeudi                                         | 10 h à 20 h | Jeudi                                             | 10 h à 19 h |
| Vendredi                                      | 10 h à 18 h | Vendredi                                          | 10 h à 16 h |

\*Possibilité de rendez-vous à compter de 8 h 30 tous les jours, et jusqu'à 20 h les mardis et les mercredis.  
Téléphone : 418 681-3566 • [www.caissesillerysaintlouisdelfrance.com](http://www.caissesillerysaintlouisdelfrance.com)



**Le 18<sup>e</sup> Salon du patrimoine familial remplit sa mission**

page 17



**Une 12<sup>e</sup> année de camp pour Qc.SkateboardCamp**

page 15



**Une promotion pour Solidarité familles et sécurité routière!**

page 4

## La comédie musicale Cats passe de Broadway à Garneau!



page 19



Trois candidats de Jean-Talon vous présentent leurs cinq priorités  
Hugues Beaulieu (CAQ)



Yves Bolduc (PLQ)



Clément Laberge (PQ)

page 3

**SILLERY**

Familiale avec 5 chambres à l'étage. A pied de Maguire.

**SAINTE-FOY**

**NOUVEAU**

ST-YVES – Voisin Parc St-Yves! Coup de coeur!

**SAINTE-FOY**

ST-LOUIS-DE-FRANCE 78' X 30'. Rareté sans voisin arrière.

**SAINT-SACREMENT**

**CONDO**

CITÉ BELLEVUE Orienté Ouest, très lumineux.

**Marie-Thérèse Lemay**  
Courtier immobilier agréé

Une expertise de plus de 30 ans basée sur la confiance, la complicité et la confidentialité.

418 652-2000  
[www.mtleamay.com](http://www.mtleamay.com)



# La 6<sup>e</sup> Journée Michel-Sarrazin rapporte 276 600 \$ pour permettre à la Maison Michel-Sarrazin de poursuivre sa mission

YVON GIROUX

redaction@journ-al.ca

C'est à Laurier Québec et à plusieurs endroits dans la grande région de Québec, que s'est déroulée la sixième édition de la Journée Michel-Sarrazin. Sous la présidence d'honneur de M. Raymond Morissette, PhD, CPA auditeur, CA associé en certification, Ernst & Young s.r.l./S.E.N.C.R.L., l'événement a permis de remettre 276 600 \$ à la Fondation provenant de l'organisation d'activités de financement, des commandites financières, des dons et des commandites en biens et en services.

« J'ai été touché droit au cœur par l'engagement des individus et des entreprises qui ont organisé, de leur propre chef, une collecte

de fonds au profit de la Fondation et aussi, par la contribution des gens du public qui se sont donnés la peine de se présenter à l'un des 30 points de collectes dans la grande région de Québec pour faire un don », a mentionné M. Morissette.

Depuis 28 ans, la Maison Michel-Sarrazin accompagne les personnes en phase palliative et terminale de cancer et leurs proches en leur offrant gratuitement des soins et des services pro-



Le dévoilement du montant, en compagnie des participants et des responsables de la Fondation et de la Maison Michel-Sarrazin.

fessionnels et personnalisés. C'est grâce à l'implication de la population, des gens d'affaires et des médias que la Maison peut poursuivre sa mission.

Le président du conseil d'administration de la Fondation de la Maison Michel-Sarrazin, M. Martin Lachance, a tenu à rappeler les objectifs de cette journée : « En plus de recueillir des dons, nous souhaitons informer la population des différents services offerts

gratuitement par la première maison de soins palliatifs du monde francophone. Nous voulions également mettre en lumière les initiatives des groupes et des particuliers ayant organisé des activités sans que la tenue de cette journée ne serait tout simplement pas possible. Ils sont plus de trente cette année. » Il est toujours possible pour la population de faire un don en ligne au [www.michel-sarrazin.ca](http://www.michel-sarrazin.ca) ■



Laurie-Anne Fillion-Talbot et sa mère à l'un des kiosques du Marché Sarrazin.



Les étudiants en Techniques policières à l'un des points de collecte.

## La Société artistique et culturelle de Québec vous invite à son exposition du 3 au 19 avril

(YG) La Société artistique et culturelle de Québec (SACQ) présente une exposition à la bibliothèque Charles-H.-Blais, 1445, avenue Maguire du jeudi 3 avril au samedi 19 avril.

Une quarantaine d'artistes de la SACQ exposeront les jeudi et vendredi de 14 h à 16 h 30 et les samedis et dimanches de 13 h à 16 h 30.

Vernissage le dimanche 6 avril de 13 h 30 à 16 h 30. Invitation à tous. Entrée gratuite. Renseignements : [www.sacquebec.com](http://www.sacquebec.com) ■

## UNE INVITATION À VOUS EXPRIMER À TITRE DE MEMBRE DE LA CAISSE

**VOTRE PRÉSENCE PEUT FAIRE UNE DIFFÉRENCE DANS LE MILIEU!\***

Visitez notre site Internet et choisissez l'organisme qui recevra 5 \$ pour votre présence à l'assemblée générale annuelle de la Caisse. Règlements disponibles sur : [caissesillerysaintlouisdefrance.com](http://caissesillerysaintlouisdefrance.com)



**Desjardins**

Caisse Sillery—Saint-Louis-de-France

« DES EXPERTS COMPLICES DE TOUS VOS PROJETS »

## ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE

**LE MARDI 15 AVRIL 2014**

Accueil : 18 h 30

Assemblée : 19 h

**MUSÉE NATIONAL DES BEAUX-ARTS DU QUÉBEC**  
Parc des Champs-de-Bataille\*\*

\*S'adresse exclusivement aux membres et aux organismes membres de la Caisse Desjardins Sillery—Saint-Louis-de-France.

\*\*Un coupon pour la gratuité du stationnement du Musée vous sera remis à l'accueil.

Élections le 7 avril

# Trois candidats de Jean-Talon vous présentent leurs cinq priorités

YVON GIROUX

redaction@journ-al.ca

Le 7 avril, les électeurs seront appelés à élire un représentant dans leur comté et au choix du parti politique qui formera un nouveau gouvernement. Tout comme lors de la dernière campagne électorale du 4 septembre 2012, la lutte risque

## Hugues Beaulieu (CAQ)

### Les priorités du candidat

Le parti de la Coalition Avenir Québec (CAQ) propose une vision d'avenir et rassembleuse pour un Québec prospère. Dans la circonscription de Jean-Talon, cette vision prend particulièrement ancrage autour du «Projet Saint-Laurent» et du déploiement d'une vallée de l'innovation.

En effet, aux abords du fleuve Saint-Laurent, avec une université et plusieurs institutions d'enseignement et des entreprises de calibre international, Jean-Talon a tous les atouts pour devenir un modèle de cette vision de l'innovation à travers une collaboration entre ces institutions et les entreprises de technologie en sciences de la nature et de la santé.

Jean-Talon représente à la fois le berceau de notre histoire et le terreau de notre avenir. Entre le site patrimonial de Sillery et un nouveau centre-ville dynamisé, regorgeant de commerces et d'entreprises de services, la circonscription est la porte d'entrée de la Capitale-Nationale et un lieu touristique en croissance.

Le second volet du plan d'action de la CAQ, développé par Christian Dubé autour de l'initiative «Cap sur nos familles», vise à réduire le fardeau fiscal des familles de 1 000 \$ par année. Pour réaliser cet objectif, il faut assainir les finances publiques par une réduction ciblée des dépenses (éliminer le gaspillage, assurer un meilleur contrôle dans l'octroi des contrats publics, réorganiser le travail au sein de la fonction publique grâce aux technologies de l'information) et un remboursement de la dette. «Les élus doivent se porter à la défense des citoyens et des contribuables, plutôt que de porter leurs propres ambitions».

Dans cette vision d'avenir, il faut aussi s'efforcer d'offrir un véritable accès aux services de santé pour les enfants, les familles et les aînés; une éducation de qualité à travers des écoles plus autonomes où les services communs sont pris en charge par des centres de services dynamiques, plutôt que par la bureaucratie des commissions scolaires.

Enfin, l'intégrité, la transparence et l'imputabilité demeurent des valeurs centrales de la CAQ pour la gouvernance de l'État, des institutions publiques et des syndicats.

### Bref résumé du candidat

Hugues Beaulieu, père de deux enfants, a œuvré au sein d'entreprises pharmaceutiques et cosmétiques au cours des quinze dernières années. Résidant de la circonscription depuis plusieurs années, il désire incarner le rôle de représentant des citoyens avec intégrité et dévouement : «Je serai le député à temps plein dont Jean-Talon a besoin».

L'arrivée en scène de la Coalition avenir Québec a été le moteur de son implication en politique autour des idées phares de son chef François Legault, visant à favoriser l'entrepreneuriat et la rigueur budgétaire, tout en assurant la pérennité et la qualité de nos services publics, notamment en santé et en éducation.



de se faire principalement entre trois partis politiques, soit le Parti libéral du Québec (PLQ), le Parti québécois (PQ) et la Coalition avenir Québec (CAQ).

D'autres partis risquent de présenter de nombreux candidats dans les 125 circonscriptions du Québec. D'autres partis et des candidats indépendants feront également la lutte aux

## Yves Bolduc (PLQ)

### Les priorités du candidat

Parmi les priorités du député sortant, le Dr Yves Bolduc, mentionnons qu'il souhaite donner son appui à la poursuite du développement de l'Institut universitaire de cardiologie et de pneumologie de Québec (Hôpital Laval) notamment par le biais de son agrandissement. Il entend également favoriser la construction de nouvelles résidences pour les étudiants de l'Université Laval. La demande pour des unités de logements pour les étudiants universitaires ne date pas d'hier.

Parmi ses autres priorités mentionnons l'agrandissement au Cégep Champlain-Saint-Lawrence, notamment par l'aménagement de l'auditorium multidisciplinaire. S'il est réélu, M. Bolduc indique qu'il travaillera à améliorer les conditions de vie des aînés, des familles et des jeunes et à améliorer les services de proximité. Et, finalement, il entend préserver la qualité de vie dans le comté de Jean-Talon.

### Bref résumé du candidat

La formation en médecine, qu'Yves Bolduc a complétée avec un doctorat en 1981, a d'abord été amorcée à l'Université Laval avec l'obtention d'un baccalauréat en sciences de la santé. Monsieur Bolduc détient également une maîtrise en administration publique de l'École Nationale d'Administration publique (ENAP) et un diplôme en bioéthique de l'Université du Québec à Chicoutimi.

Médecin, gestionnaire et travailleur infatigable, le Dr Yves Bolduc n'a jamais eu peur de l'engagement. Homme de convictions, il s'est investi auprès de nombreuses organisations et de plusieurs conseils d'administration dans les domaines hospitalier, économique et sportif. Pendant cinq ans, il a agi à titre de président de l'Association des conseils des médecins, dentistes et pharmaciens du Québec. Depuis 25 ans, le Dr Bolduc améliore l'accès aux soins de santé partout où il travaille. C'est sa volonté d'améliorer sans cesse le sort des autres qui l'a incité à faire le saut en politique. Au quotidien, le Dr Yves Bolduc a toujours favorisé le contact humain, ce qui lui a ainsi permis de mieux comprendre les préoccupations de ses patients et de prendre les bonnes décisions.

Le Dr Yves Bolduc est élu député de Jean-Talon lors de l'élection partielle de septembre 2008 et nommé ministre de la Santé et des Services sociaux et ministre responsable de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean en juin 2008.

Réélu député de la circonscription de Jean-Talon à l'élection générale du 8 décembre 2008 et il est désigné ministre de la Santé et des Services sociaux ainsi que ministre responsable de la région de la Gaspésie et des Îles-de-la-Madeleine et de la région du Bas-Saint-Laurent jusqu'en 2012.

Les citoyens du comté de Jean-Talon lui ont réaffirmé leur confiance lors de l'élection du 4 septembre 2012. Il est présentement porte-parole de l'opposition officielle en matière de santé.



candidats des trois principaux partis susceptibles de prendre le pouvoir le 7 avril. Nous leur avons demandé de nous faire part de leurs cinq priorités pour le comté qu'ils espèrent représenter. Nous invitons encore une fois les lecteurs à se prévaloir de leur droit de vote. Il s'agit d'un devoir de citoyen. ■

## Clément Laberge (PQ)

### Les priorités du candidat

Être un député qui s'implique activement dans la circonscription, qui fait preuve de leadership dans les dossiers locaux et régionaux, et qui est en mesure de rassembler les différents intervenants par-delà les lignes partisans.

Accroître les liens entre l'Université Laval et le tissu économique de la Capitale-Nationale afin de maximiser les retombées économiques régionales, notamment au chapitre de la création d'entreprises et d'emplois de qualité, de ce haut lieu de savoir et de recherche. Favoriser le développement des artères commerciales (en particulier les rues Maguire et Myrand) pour en accroître le dynamisme et la qualité de vie dans la circonscription.

Augmenter l'accessibilité des services de proximité adaptés aux personnes âgées, malades ou handicapées (maintien à domicile, services adaptés et loisirs) afin d'offrir la qualité et la dignité que chacun et chacune méritent au quotidien. Veiller au développement du secteur du boulevard Laurier et de la tête des ponts en se montrant particulièrement attentif à ses impacts sur la population, notamment la congestion de plusieurs grands axes routiers du secteur, dans le but d'harmoniser la croissance économique de la Capitale aux besoins des citoyens qui y résident.

### Bref résumé du candidat

Clément Laberge, candidat pour le Parti québécois dans Jean-Talon, est un homme d'affaires qui figure parmi les pionniers du Web québécois. Il a participé à la création de deux entreprises technologiques dans la région de Québec avant d'être recruté par Éditis, le deuxième plus grand groupe d'édition en France, où il a été directeur du développement numérique. Il est aujourd'hui vice-président et actionnaire de l'entreprise De Marque, qui se classe parmi les pionniers du Web québécois. Il a participé à la création de deux entreprises technologiques dans la région de Québec avant d'être recruté par Éditis, le deuxième plus grand groupe d'édition en France, où il a été directeur du développement numérique.

« On m'a très souvent dit que la politique serait plus intéressante et plus utile s'il y avait davantage de gens avec un profil d'entrepreneur, engagés dans leur milieu et capables de faire travailler les gens par-delà les lignes partisans. Je sais que je possède ces qualités et je me lance avec la conviction qu'un pays, ça se bâtit avec une économie forte, des institutions efficaces et beaucoup d'efforts et de persévérance », affirme M. Laberge.

« J'ai grandi, étudié et fondé ma famille dans Jean-Talon. C'est ici que j'ai choisi de vivre et de m'impliquer. Aujourd'hui, je me présente comme candidat pour vous servir avec respect et intégrité. Notre circonscription mérite un député qui fait plus que la représenter officiellement, mais qui travaille à plein temps à son avancement », ajoute-t-il.



# Provigo Daniel Tremblay

## Innovation Évolution



M. Daniel Tremblay  
Marchand-Propriétaire

**Alimentation Daniel Tremblay Inc., fier commanditaire le mois dernier d'une activité à l'école des Pères Maristes et de l'école Saint-Louis-de-France.**

Plus de 500 \$ remis à la fondation pour les enfants Le choix du Président grâce à votre générosité. Merci!

*Pâques, venez nous visiter, vous comblerez vos invités!*



# provigo



2900, chemin Saint-Louis, Québec 418 653-6277  
Courriel : smp8123d@provigo.ca

## Le député de Louis-Hébert allie une activité portes ouvertes à un vernissage

YVON GIROUX

redaction@journ-al.ca

Le député de Louis-Hébert, M. Denis Blanchette, et son équipe ont tenu récemment une soirée portes ouvertes, accompagnée d'un vernissage.

Cette rencontre était donc également l'occasion pour les visiteurs d'admirer les œuvres de trois artistes peintres de la circonscription, soit Mmes Lorraine Cayer, de Sainte-Foy), Claude Fleury, de Sillery) et M. Yves Boisvert, de Cap-Rouge. ■



M. Yves Boisvert, Mme Lorraine Cayer, M. Denis Blanchette et Mme Claude Fleury.



M. Paul Shoiry, conseiller du district de Saint-Louis-Sillery, Mme Claude Fleury, artiste-peintre et M. Denis Blanchette, député de Louis-Hébert.

## La bijouterie Pénélope vous offre un nouveau décor tout en lumière

YVON GIROUX

redaction@journ-al.ca

Établie à Sainte-Foy depuis plus de 40 ans, la bijouterie Pénélope reçoit sa clientèle dans un nouveau décor revampé et tout en lumière. Un agrandissement des locaux vient aussi souligner ce renouveau.

En plus de l'inventaire de bijoux exclusifs qui ont fait sa renommée, on y présente également 16 nouvelles marques de produits haut de gamme ainsi que la réputée collection de bijoux en argent Tisento Milano et les bagues à diamant de la prestigieuse collection québécoise St-Onge. Une vitrine est spécialement réservée à la présentation des articles et accessoires Davidoff, une collection prisée par l'homme de classe. ■



Mmes Nicole Bélanger et Micheline Barrette, dans un décor renouvelé et agrandi.

## Une promotion pour Solidarité familles et sécurité routière!

NANCY GILBERT

Collaboration spéciale

**Solidarité familles et sécurité routière est actif dans son milieu de vie depuis déjà quatre ans notamment par la tenue d'une campagne annuelle de sensibilisation à la sécurité routière dans les quartiers Saint-Yves/Saint-Louis-de-France/Sillery. L'association s'implique également à travers différentes activités familiales.**

Sa fondatrice Mme Nancy Gilbert, ainsi que les cofondatrices Mmes Susanne Bergmann et Anne-Sophie Bezencenet sont des mères ayant à cœur le bien-être des familles dans leur quartier. Pour sa 5<sup>e</sup> année d'existence l'association décide de franchir un pas de plus en créant son organisme à but non lucratif (OBNL). Cette nouvelle étape permettra d'assurer une pérennité à un projet porteur. Depuis le début, l'association a toujours agi par des initiatives «du milieu de vie pour le milieu». Par ailleurs, son nouveau conseil d'administration composé de Nancy Gilbert, présidente (nutritionniste), Susanne Bergmann, vice-présidente (consultante en communication), François Trottier, trésorier (informaticien), Sonia Gagnon, secrétaire (massothérapeute) et Isabelle Garant, relationniste veillera à poursuivre la mission de l'organisation et à continuer de développer de belles collaborations avec ses partenaires et collaborateurs.

Solidarité familles et sécurité routière a pour mission de s'engager activement dans son milieu afin d'améliorer la qualité de vie des résidents de ses quartiers résidentiels en ce qui concerne la sécurité routière et le développement durable de saines habitudes de vie.

Sa vision, devenir un acteur reconnu et incontournable du milieu, afin de créer, avec différents partenaires, un sentiment d'appartenance dans les quartiers résidentiels, par la promotion, la sensibilisation et le développement de saines habitudes de vie.

Afin d'accomplir sa mission Solidarité familles et sécurité routière offre les services suivants: sensibiliser/éduquer, assurer la tenue de campagnes annuelles de sensibilisation et éducation routière du milieu avec les différents partenaires, les collaborateurs, les établissements scolaires et les entreprises. Promouvoir et développer l'adoption de saines habitudes de vie dans son milieu. (par le biais de l'activité physique, saines habitudes alimentaires et améliorer les déplacements

actifs sécuritaires des usagers vulnérables). Assurer une communication aux familles en les informant des différentes activités de la vie communautaire dans nos milieux via les différents médias sociaux (blogue, FB et liste de distribution courriel). Ceci a pour effet bénéfique d'accroître le sentiment d'appartenance à une communauté. De plus, l'organisation a maintenant trois comités distincts afin de répondre à ses objectifs. Le premier étant le comité organisateur de la 5<sup>e</sup> campagne de sensibilisation à la sécurité routière, le deuxième est le comité des communications (blogue, Facebook) et le troisième est le développement communautaire (saines habitudes de vies). Mme Nancy Gilbert assurera la coordination des comités et la mise en place de ses services.

L'organisation désire poursuivre ces collaborations et continuer d'explorer de nouvelles avenues afin de mettre en application des actions en ce qui concerne des activités de sensibilisation à la sécurité routière dans les quartiers résidentiels. Dans une perspective élargie, elle désire également contribuer au développement de saines habitudes de vies. Solidarité Familles et sécurité routière croit en son projet et que son implication a des retombées bénéfiques pour la communauté des secteurs Saint-Yves/Saint-Louis-de-France/Sillery et souhaite obtenir tout le support nécessaire du milieu.

### Un peu d'histoire

Créée en mai 2010 et ayant pour slogan : « La sécurité routière, j'en fais mon affaire! », Solidarité familles et sécurité routière est l'initiative d'un regroupement de parents et de grands-parents des secteurs Saint-Yves et Saint-Louis-de-France s'impliquant activement et positivement dans la recherche de solutions visant à améliorer et à promouvoir la sécurité routière dans leur milieu. Soutenue par une équipe dynamique de bénévoles, l'association a innové en proposant des activités positives, pacifiques et colorées, ayant pour but de rendre les secteurs plus sécuritaires pour l'ensemble des usagers vulnérables (enfants, aînés, piétons et cyclistes). Ces activités visent également à contribuer au développement d'un souci collectif d'améliorer la qualité de vie de ses résidents.

Afin d'en connaître davantage Solidarité Familles et sécurité routière vous invite à visiter son blogue <http://securiteroutierequebec.blogspot.ca> et aller «aimer» sa page Facebook. ■



Mmes Antje Huismann (SFSR), Marie-Ève Buteau (stagiaire, secondaire 4, école secondaire De Rochebelle), Nancy Gilbert (SFSR).

## Fabrication de cartes de Pâques et tressage de rameaux au programme le 13 avril

(YG) Le dimanche 13 avril de 13 h 30 à 15 h 30, vous êtes invités à l'église Saint-Yves, 2470, rue Triquet pour assister en famille à la projection d'un petit film pour tous, qui sera suivie d'une collation et du tressage des rameaux. Les plus jeunes pourront aussi fabriquer des cartes de Pâques. Invitez vos enfants, petits-enfants et vos amis.

Pour information et inscription, contactez le presbytère Saint-Yves au 418 651-2232 ou par courriel à : [fabriquestyves@videotron.ca](mailto:fabriquestyves@videotron.ca) Une belle activité à vivre en famille. ■

# Le chef du NPD vient galvaniser ses troupes à Québec

YVON GIROUX

redaction@journ-al.ca

Un an avant les prochaines élections fédérales, le chef du NPD fédéral, M. Thomas Mulcair, est venu galvaniser ses troupes de la grande région de Québec lors d'un brunch du parti tenu récemment au Manoir du Lac Delage. Rappelons que tous les députés fédéraux de la grande région de Québec sont des élus du NPD. 120 personnes s'étaient déplacées pour entendre son discours.



Mme Annick Papillon, députée de Québec, M. Jonathan Tremblay, député de Montmorency, Charlevoix et Haute-Côte-Nord, Mme Anne-Marie Day, députée de Charlesbourg-Haute-Sainte-Charles, MM. Denis Blanchette, député de Louis-Hébert, Thomas Mulcair, chef du NPD, Mmes Catherine Pinhas, conjointe de M. Mulcair, Éline Michaud, députée de Portneuf-Jacques-Cartier, MM. Raymond Côté, député de Beauport-Limoilou et Peter Julian, député de Burnaby-New Westminster.

M. Mulcair effectue une tournée canadienne où l'économie et le budget des Canadiens tiennent une grande place. Il a rappelé que 60 % des Canadiens vivent avec un seul salaire. Il remet donc en évidence la nécessité d'arrondir les fins de mois pour les Canadiens.

Le chef du NPD a profité de son passage pour y aller d'une évaluation du travail de ses députés de la grande région de Québec. D'Alexandrine Latendresse, députée de Louis-Saint-Laurent, il a souligné son tour de force

d'avoir réussi à faire passer un projet de loi concernant le bilinguisme obligatoire pour certains postes clés au niveau de la fonction publique fédérale, de Denis Blanchette, député de Louis-Hébert, il a souligné son travail au niveau des travaux du pont de Québec, d'Annick Papillon, il a vanté le travail remarquable de sa députée de Québec dans le dossier du Centre de recherche et de sauvetage maritime, d'Éline Michaud, députée de Portneuf-Jacques-Cartier, il a mentionné son opposition constructive et son travail

au niveau de l'aérodrome de Neuville, d'Anne-Marie Day, députée de Charlesbourg-Haute-Sainte-Charles, il a rappelé son travail lors de la présentation de son projet de loi sur la présence des femmes sur les conseils d'administration, de Jonathan Tremblay, député de Montmorency, Charlevoix et Haute-Côte-Nord, son travail au niveau du dossier de l'assurance-emploi de la foresterie, et finalement de Raymond Côté, député de Beauport-Limoilou, son travail acharné dans le dossier de la poussière rouge. ■



Mme Annick Papillon, députée de Québec, MM. Jonathan Tremblay, député de Montmorency, Charlevoix et Haute-Côte-Nord, Denis Blanchette, député de Louis-Hébert, Mme Anne-Marie Day, députée de Charlesbourg-Haute-Sainte-Charles, M. Thomas Mulcair, chef du NPD, Mme Éline Michaud, députée de Portneuf-Jacques-Cartier, MM. Raymond Côté, député de Beauport-Limoilou et M. Yves Langlois, représentant de la députée de Louis-Saint-Laurent, Mme Alexandrine Latendresse.

## Espaces Condos Lunique, un mode de vie à découvrir

(YG) Le Groupe Germain, propriétaire des Espaces Condos LUNIQUE, propose un projet de 55 unités d'espace lumineux, moderne et urbain, situé à deux pas des rues Maguire et Myrand au 2050, boul. René-Lévesque Ouest à Québec. Le bâtiment s'inspire de projets d'habitation innovateurs bâtis en Suède, en France et en Allemagne vu par le président de Casot, M. Jean-Yves Germain. Il a eu ainsi l'idée de convertir l'immeuble à bureaux Biovie du 2050, boulevard René-Lévesque Ouest en un projet domiciliaire de 30 millions \$.

Mentionnons que les condos Lunique ont remporté le prestigieux prix Transformation dans la catégorie Condos neufs avec les plans de garantie ACQ, lors du 23e Gala Habitation, présenté en octobre dernier à Québec.

Parmi les caractéristiques du projet, notons les suivantes : pièces

de grandes dimensions, terrasses privées pour les unités au rez-de-chaussée, climatisation et chauffage par air pulsé et électrique en périphérie, thermopompe alimentée en géothermie, insonorisation supérieure, bois franc d'ingénierie et céramique sur membrane acoustique, comptoirs en quartz, douches en verre et murs en céramique, fenestration abondante à haut rendement énergétique et partie ouvrante et plafond de neuf pieds dans les aires de vie. ■



Espaces Condos LUNIQUE, un projet de 55 unités.

## Un trio vous offre 106 ans d'expérience au service de la clientèle à La Tyrolienne

(YG) Toujours actif à la tête de son entreprise et tout aussi passionné, le sympathique propriétaire, M. Michel Moreau, a inauguré La Tyrolienne il y a maintenant 41 ans. Situé au cœur de Sainte-Foy, au 2846, rue Jules-Dallaire, le restaurant se distingue par son architecture, la configuration des lieux et la chaleur de son décor.

Les menus ont constamment évolués et se sont adaptés au changement. À l'origine, la carte qui présentait trois variétés de fondues, vous en propose maintenant 15, en plus évidemment de la surprenante fondue du mois à saveur exotique.

On vous suggère également plusieurs autres mets savoureux, dont les grillades et les fruits de mer, ainsi qu'une et une sélection de vins

haut de gamme servis au verre qui ont également contribué à la riche tradition de l'établissement. La table d'hôte du midi est très prisée par les gens d'affaires du milieu, qui apprécient la qualité du service et l'ambiance favorable aux échanges. ■



Un trio qui vous offre 106 ans d'expérience. M. André Kirouack, garçon de table et sommelier à votre service depuis 34 ans, Mme France St-Hilaire, gérante à votre service depuis 31 ans et M. Michel Moreau, propriétaire à votre service depuis 41 ans.

**VITROPLUS**  
**Ziebart**  
VITRES • ACCESSOIRES • PROTECTION • ESTHÉTIQUE

**Sainte-Foy**  
2866 chemin Saint-Louis  
**418 650-6996**

vitroplusstefoy@videotron.ca  
**vitroplus.com**

## Esthétique automobile - En trios!

### TRIO Inner-Clean®

**1** Nettoyage professionnel complet et en profondeur des tissus, tapis et garnitures de l'habitacle.

Valeur de 129,95 \$

### Protection des tissus

Protège de façon permanente les tissus et tapis de toutes les taches.

Valeur de 79,95 \$

### Aquapel

Valeur de 29,95 \$

**169,95 \$**  
+tx

### TRIO Renu-a-Shine®

**2** Nettoyage et protection saisonnière de la peinture, redonne à votre voiture tout son lustre.

Valeur de 129,95 \$

### Pollissage des phares

Redonne leur lustre et luminosité d'origine à vos phares

Valeur de 69,95 \$

### Aquapel

Valeur de 29,95 \$

**185,95 \$**  
+tx

### TRIO Renu-a-Shine®

**3** Nettoyage et protection saisonnière de la peinture, redonne à votre voiture tout son lustre.

Valeur de 129,95 \$

### Inner-Clean®

Nettoyage professionnel complet et en profondeur des tissus, tapis et garnitures.

Valeur de 129,95 \$

### Aquapel

Valeur de 29,95 \$

**229,95 \$**  
+tx

**Refaites une beauté à votre véhicule pour le printemps !**

Valide uniquement chez VitroPlus/Ziebart Sainte-Foy. Ne peut-être jumelée à aucune autre offre. Supplément pour vus, vans et camions. Certaines conditions s'appliquent. Détails en magasin. Valide jusqu'au 30/06/2014.

## le JOURNAL de Sillery-St-Louis-de-France

Le Journal d'information | www.journ-al.ca

### JOURNAL.CA INC.

1039 rue Panneton  
L'Ancienne-Lorette (Québec)  
G2E 6E7  
Tél. : 418 780-0999  
Télécopieur : 418 780-0800  
info@journ-al.ca  
www.journ-al.ca

### DIRECTION

Éditeur-directeur général :  
**Pierre Cassivi**

### RÉDACTION

Rédacteur :  
**Yvon Giroux**  
redaction@journ-al.ca  
Comité aviseur de correction

Correcteur :

**Jacques Bélanger**

Collaboratrice :

**Suzie Lemay**

Photographe :

**Martin Martel**

Collaborateurs jeunesse :

**Alexandra Cassivi**

**David Cassivi**

### PUBLICITÉ

**Ghislain Gaudreau**

Développement des affaires,  
responsable secteurs  
gouvernementaux et éducationnels  
Cell. : 418 998-0970  
ventes@journ-al.ca

**Sylvie Charest**

Territoires de Val-Bélair, Saint-Émile,  
Neufchâtel Est, Lebourgneuf et  
immobilier

Cell. : 418 254-4367

scharest@journ-al.ca

**Ginette Demers**

Responsable du secteur Sainte-Foy  
et des ventes nationales

Cell. : 418 871-1274

gdemers@journal-de-ste-foy.ca

### ADMINISTRATION

**Suzie Lemay**

### DISTRIBUTION

Postes Canada (résidentielle et  
commerciale)

Distribution Affiche-Tout

**Étienne Rouillard**, Superviseur  
de la qualité de la distribution

### IMPRESSION

Les Presses du Fleuve

Dépôt légal :

Bibliothèque nationale  
du Québec

### PRODUCTION

**Mario Bernier**

production@journ-al.ca

### PROCHAINE PARUTION

Mai 2014

### DATE DE TOMBÉE

9 avril 2014

**Vous ne recevez pas votre  
exemplaire du Journal de Sillery-  
Saint-Louis-de-France ?**

Vous n'avez pas reçu votre exemplaire  
du Journal de Sillery-Saint-Louis-de-  
France livré à votre domicile par Postes  
Canada ? Nous vous demandons de  
nous le signaler en communiquant  
avec nous au 418 780-0999 ou bien à  
info@journ-al.ca en nous laissant vos  
coordonnées. La situation sera rapi-  
dement corrigée.

## Le Collège Jésus-Marie de Sillery présente le premier rendez-vous de son camp musical pour l'été 2014

(YG) Le Collège Jésus-Marie de Sillery présente le premier rendez-vous de son camp musical pour l'été 2014. Le camp se déroulera en deux sessions, soit du 30 juin au 4 juillet et du 7 au 11 juillet. Sous la supervision de musiciens d'expérience et de pédagogues dynamiques, garçons et filles de 6 à 15 ans pourront parfaire l'apprentissage de leur instrument.

Au « Camp musical JM », en plus des cours d'instruments (piano, violon, violoncelle) et de la pratique individuelle et/ou de groupe, les jeunes musiciens auront le plaisir de participer à des ateliers quotidiens de percussions africaines offerts par M. Vincent Carrier, de Studio Percussions du monde.

En complément, les campeurs pourront découvrir le Gumbo, participer à des ateliers originaux de chorale et développer leur créativité lors d'activités de créations picturales.

Les gens qui désirent obtenir plus d'information sont invités à contacter Mme Nathalie Ferland, coordonnatrice de l'École de musique, au 418 687-9250 poste 320 ou au nferland@cjmnd.sq.ca. ■

## La Société artistique et culturelle de Québec vous propose son Jeudi artistique le 3 avril

(YG) La Société artistique et culturelle de Québec vous propose son Jeudi artistique le 3 avril à 19 h 30 au Centre communautaire Claude-Allard, 3200, avenue D'Amours.

La Société artistique et culturelle de Québec aura M. Claude Martin comme artiste invité à son prochain jeudi artistique, une démonstration d'acrylique. Le coût est de 4 \$ pour les membres et de 8 \$ pour les non-membres. Renseignements : www.sacquebec.com ■



Le Collège Jésus-Marie de Sillery présente le premier rendez-vous de son camp musical pour l'été 2014.

## RECHERCHÉ

## CONSEILLER(ÈRE) VENDEUR(SE) PUBLICITAIRE

• **Expérience de la vente**  
(sur la route, idéalement dans le secteur de la publicité)

• **Autonome**

• **Dynamique**

• **Sens des responsabilités**

• **Capable de travailler en équipe**

• **Salaire à discuter lors de l'entrevue**

SVP, faire parvenir votre curriculum vitae par courriel à :  
administration@journ-al.ca

Seuls les candidats(tes) retenus seront appelés pour une entrevue.

Tirage :  
11 500 exemplaires

Distribution résidentielle  
et commerciale



10 908 exemplaires

Présentoirs



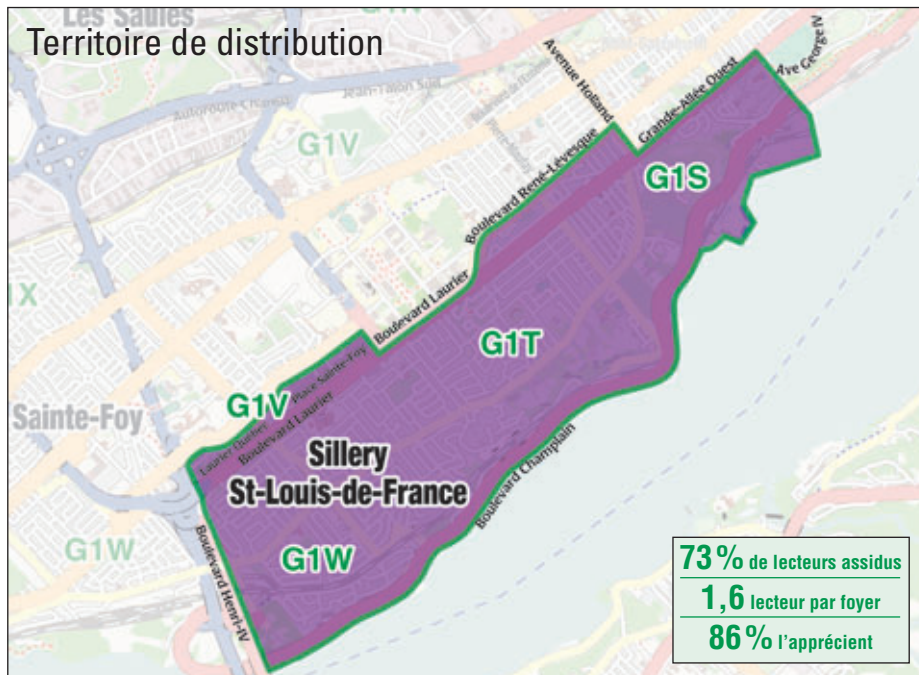
592 exemplaires

Valeur d'un timbre



74c taxes  
incluses

### Territoire de distribution



## PROFIL DU LECTEUR

**Sexe :** Femmes 55 %  
Hommes 45 %

**Âge moyen :** 49 ans

**Revenu moyen :** Revenu familial  
annuel brut de  
60 500 \$

**Scolarité :** Diplôme d'études  
collégiales et  
universitaires

Étude réalisée par Léger Marketing sur un  
échantillon de 458 répondants portant sur  
le Journal des Rivières et qui comporte  
une marge d'erreur de +/- 4,58 %, et ce,  
dans un intervalle de confiance de 95 %.

Valcartier – Neufchâtel Ouest – Loretteville  
Saint-Émile – Neufchâtel Est – Lebourgneuf  
Les Saules – Duberger – Vanier

Source **Léger**  
MARKETING

www.legermarketing.com

radio-classique  
**92,7**  
CJSQ  
québec

*Écoutez*  
comme c'est beau!  
radioclassique.ca



# Le Salon International de l'Auto de Québec déclare mission accomplie !

(YG) Le Salon International de l'Auto de Québec, présenté par La Capitale Assurances générales en collaboration avec Eko, s'est déroulé récemment au Centre de foires de Québec. Dans le cadre de sa 33<sup>e</sup> édition, c'est un total de plus de 62 000 visiteurs qui se sont donné rendez-vous durant la semaine de relâche et qui ont pris plaisir à admirer les nouveautés automobiles et les voitures de luxe.

« Nous sommes très heureux du résultat de cette 33<sup>e</sup> édition. Cette année, nous avons effectué un virage familial en ajoutant, entre autres, la zone Castello exclusivement dédiée à amuser les tout-petits. De plus, les nombreuses attractions présentes au Salon ont

également contribué au succès de l'événement », a exprimé M. Pierre Langlois, président du Salon International de l'Auto de Québec.

Pour une seconde année, les visiteurs ont pu faire l'essai de voitures électriques grâce au CAA-Québec, en collaboration avec le ministère des Ressources naturelles et le Circuit électrique. Un record total de 1 212 essais routiers ont été effectués sur les six jours que comptait l'événement. Ce total a surpassé les attentes que l'équipe du Salon s'était fixées.

La zone de course ICAR a permis à de nombreux visiteurs de prendre place dans une

Lamborghini ou une Ferrari et de s'y faire prendre en photo gratuitement. La zone carrière JobGo a été achalandée toute la semaine et a permis aux visiteurs de faire le tour des métiers liés à l'automobile et au camion lourd. Les simulateurs ont roulé sans arrêt pour maximiser le plaisir des petits et grands. Le public a grandement apprécié la présence des belles exotiques du Salon dont Bentley, Rolls-Royce, Ferrari, Aston Martin, Lamborghini.

La Tomahawk électrique, dévoilée en grande primeur mondiale, ainsi que la Tesla S ont

également attiré de nombreux passionnés d'automobiles. ■



Le président de la 33<sup>e</sup> édition du Salon, M. Pierre Langlois, au centre, en compagnie des cofondateurs de Tomahawk Mike Kakogiannakis, à droite et Mario Dubuc, à gauche. La Tomahawk électrique a été dévoilée en grande primeur mondiale au Salon.

## Effectuer une course de 21 km pendant 21 jours pour une bonne cause

(YG) La Société Alzheimer de Québec soutient le jeune athlète Dany Bilodeau qui s'est donné un défi de taille, soit celui de courir 21 kilomètres par jour pendant 21 jours, du 3 au 24 mai, afin d'amasser des fonds pour La Société Alzheimer de Québec.

Âgé de 25 ans, Dany Bilodeau pratique la course à pied depuis deux ans. Il complète également un BAC en éducation physique à l'Université Laval. « Ma grand-mère est atteinte de la maladie d'Alzheimer depuis 5 ans. Ce qui m'attriste le plus est de voir à quel point cette maladie évolue rapidement. Nous avons dû l'héberger dans un centre pour personnes qui souffrent de cette maladie. Ma grand-mère et moi avons toujours été très proches l'un de l'autre, on se parlait régulièrement. Lorsque j'étais plus petit, elle nous gardait, moi et ma sœur, et nous l'aimons beaucoup. J'ai décidé de faire ce défi non seulement pour ma grand-mère mais aussi pour sensibiliser les gens à cette maladie qui est de plus en plus répandue. »

Pour ceux qui aimeraient encourager le jeune coureur, les départs se feront tous les matins dès 9 h à partir du Pavillon de l'éducation physique et des sports situé au 2300, rue de la Terrasse, à l'Université Laval (PEPS). Dany Bilodeau invite les personnes qui sont touchées par la cause à venir courir avec lui et surtout à faire preuve de générosité puisque toutes les sommes amassées seront direc-

tement versées à La Société Alzheimer de Québec.

Pour appuyer Dany Bilodeau, il suffit de faire un don en ligne au [www.societealzheimer-quebec.com](http://www.societealzheimer-quebec.com) en prenant soin de spécifier, dans la section commentaire, le nom de Dany Bilodeau ou encore en communiquant au 418 527-4294 poste 0. Le montant amassé sera dévoilé lors de la 8<sup>e</sup> Marche de la mémoire qui se tiendra le dimanche 25 mai. ■



Le jeune athlète Dany Bilodeau qui s'est donné un défi de taille, soit celui de courir 21 kilomètres par jour pendant 21 jours, du 3 au 24 mai, afin d'amasser des fonds pour La Société Alzheimer de Québec.

## La résidence pour retraités Chartwell Domaine de Bordeaux célèbre son 10<sup>e</sup> anniversaire

(YG) Les résidents et l'équipe de la résidence pour retraités Chartwell Domaine de Bordeaux célébraient récemment leur 10<sup>e</sup> anniversaire avec beaucoup d'émotion. Cette journée magique soulignait l'engagement et la fidélité des partenaires ayant contribué au succès de la résidence à travers les années.

« 10 ans d'existence, de rencontres et de vies partagées avec nos résidents et employés, ça se fête ! C'est important que les membres de la communauté, ainsi que nos partenaires, constatent par eux-mêmes la richesse et l'abondance d'énergie qui transpire dans nos murs grâce à eux ! », explique

M. Yvan Ouellet, directeur général du Domaine Bordeaux.

Les membres de la famille Chartwell ont accueilli une quarantaine d'invités, pour le cocktail, et par la suite près de 150 personnes pour le repas agrémenté de magiciens déambulant parmi les tables. Des membres de la communauté de la Ville de Québec ont participé à cette journée, afin de souligner le travail des employés, ainsi que la vitalité et le dynamisme des résidents. Entre autres, M. Shoiry, chef de l'opposition à Québec, ainsi que M. Brouillette, de l'Orchestre symphonique de Québec, ont partagé ce moment. ■



Des employés de Chartwell Domaine de Bordeaux, lors des festivités.

## Une animation de rue qui a eu du mordant pour le Carnaval !

(YG) La première boutique urbaine pour animaux à Québec, Chien Mondain s'est associée avec La Maison des 100 thés, le Montego resto-club, Picardie, délices et boulangerie et Eddy Laurent Chocolatier belge pour offrir une animation carnavalesque des plus inusitées sur la rue Maguire à Québec ! Ambiance festive, dégustations gourmandes pour humains et chiens, prise de photo animalière, visite de Bonhomme Carnaval et « parade » de mode canine ne sont que quelques exemples de cette journée spéciale qui s'est déroulée principalement sur les terrasses de la Maison des 100 thés, du Montego et de Chien mondain.



Une journée spéciale qui s'est déroulée principalement sur les terrasses de la Maison des 100 thés, du Montego et de Chien mondain.

En famille ou entre amis, les gens de Québec ont été invités à participer à une dégustation de divers produits en plein air avec leurs chiens ! Croissants chauds du Picardie délices, chocolats chauds épicés d'Eddy Laurent, canapés du Montego resto-club, thé Kashmir Tchai de la Maison des 100 thés et biscuits pour les compagnons à quatre pattes de Chien mondain.

Catherine Arsenault, photographe animalière de Québec, reconnue pour son expertise en photocanine, a pris des photos sur le vif des participants avec leurs animaux. Les photos pourront, par la suite, être récupérées sur son site Facebook, ([fr-ca.facebook.com/catherinarsenaultphotographe](https://fr-ca.facebook.com/catherinarsenaultphotographe)). ■

LE CÉGEP GARNEAU EST FIER DE VOUS PRÉSENTER

LA COMÉDIE MUSICALE

# Cats

Du 20 au 22 mars (20 h)

À l'auditorium du Cégep Garneau  
1660, boulevard de l'Entente, Québec

Billets en vente dès maintenant

10 \$ en prévente (418 688-8310 poste 2418)  
12 \$ à la porte le soir du spectacle

À venir

Théâtre étudiant « La robe de Gulnara » - 3 au 5 avril  
Troupe de danse Parallèle - 12 avril

[www.cepeggarneau.ca/socio](http://www.cepeggarneau.ca/socio)

# Saint-Charles jeune d'esprit



## UN ANCIEN ÉLÈVE ATTENDU AVEC IMPATIENCE

Emmanuel Bilodeau, comédien reconnu, acteur maintes fois récompensé, humoriste accompli, homme passionné. Il revient dans son collège et brûlera les planches pour le plus grand plaisir de tous, en présentant un spectacle-bénéfice au profit de la Fondation du Collège Saint-Charles-Garnier.

Le spectacle-bénéfice aura lieu le **jeudi 15 mai 2014 à 20 h** à la salle Jean-Paul-Tardif. Les billets sont disponibles à la réception du Collège, du lundi au vendredi de 8 h à 11 h 30 et de 12 h 30 à 15 h 30 (carte de crédit, carte de débit ou en argent) ou par téléphone (carte de crédit) au 418 681-0107, poste 0.



## EXPO-SCIENCES

Le 6 février dernier se tenait la compétition locale d'Expo-sciences. Plus de 85 équipes étaient présentes. Passionnés par leur recherche, enthousiastes de communiquer les résultats de leur projet, ce fut une occasion incroyable pour ces jeunes esprits scientifiques de démontrer leurs compétences. Félicitations à tous les participants et beaucoup de succès à nos représentants pour l'Expo-sciences régionale, le 21 mars prochain.

**1<sup>er</sup> prix :** Gabriel Lacroix

**2<sup>e</sup> prix :** Pavel Navarro et Marc-André Berthiaume

**Prix du public :** Sarah Manzano et Sandrine Ménard

**Prix pour la qualité de la langue française :** Gabrielle Dempster-Laroche et Mathilde Lehoux

**Prix pour une présentation exceptionnelle :** Victoire de Dorlodot



## DES ÉMOTIONS À COUPER LE SOUFFLE

Quelle soirée que cette 10<sup>e</sup> édition de Garnier en spectacle! Le grand savoir-faire artistique qui règne depuis toujours à Saint-Charles ne se dément pas. Ce sont 40 jeunes créateurs, compositeurs, interprètes, animateurs qui ont soulevé la foule plusieurs fois et qui ont tout donné pour nous faire vivre des moments remplis d'émotions. Cette soirée aura été une superbe démonstration des artistes et artisans du Collège. Elle aura aussi permis de redécouvrir le talent sans cesse renouvelé des gagnants des années antérieures.

## L'ESPRIT SPORTIF À SAINT-CHARLES

Sous l'objectif de nos photographes, au Festival d'hiver, au SnowFest dans la cour du Collège, et même dans la salle Fiji lors d'un but refusé aux Olympiques, des moments à jamais immortalisés!



Les Alliés, slam



Nam Nguyen, piano classique



Vous souhaitez découvrir le milieu de vie du Collège Saint-Charles-Garnier?

Nous vous offrons une visite personnalisée du lundi au vendredi.

Consultez le site [jeunedesprit.com](http://jeunedesprit.com) ou contactez Madame Brigitte Lemieux à la réception du Collège au 418 681-0107 poste 0.

[jeunedesprit.com](http://jeunedesprit.com)

# Collège Saint-Charles-Garnier

1150, boul. René-Lévesque Ouest, Québec (Québec) G1S 1V7

## Marc Hervieux s'est joint à l'équipe d'animateurs de Radio-Classique

(YG) Depuis quelques semaines déjà, le ténor québécois Marc Hervieux s'est joint à l'équipe de Radio-Classique (99,5 à Montréal et 92,7 à Québec). Il y est à la barre de l'émission matinale du weekend de 9 h à 11 h. Cette nouvelle émission Mes plaisirs, diffusée à Montréal et à Québec, est à l'image de l'artiste-vedette : décontractée, joyeuse, généreuse, dynamique et passionnée. La programmation musicale demeure fidèle à la tradition de la chaîne, mais réserve quelques surprises à ses auditeurs. Beethoven, Mozart et Haydn sont bien présents, mais peuvent côtoyer le bel canto italien ou encore d'autres coups-de-cœur de l'animateur.

M. Jean-Pierre Coallier, fondateur de la station et animateur en semaine de 5 h 30 à 10 h, affirme : « Radio-Classique est heureuse d'enrichir sa programmation de fin de semaine avec Marc Hervieux. Son charisme, sa popularité, ses connaissances ainsi que sa proximité avec les auditeurs et les amateurs de musique classique séduiront un large public. »

« C'est avec une grande joie que je me suis joint à l'équipe de Radio-Classique. J'ai ainsi le privilège de partager avec les auditeurs ma passion pour la belle et grande musique! C'est donc un rendez-vous afin de passer ensemble ces matins de fin de semaine. Vive la vie, vive la musique! », souligne de son côté Marc Hervieux.

Marc Hervieux entretient une relation privilégiée avec son public. Ses spectacles Après nous et Un air d'hiver, qui ont conquis les foules dans tous les coins du Québec, en font l'éloquente démonstration. Artiste polyvalent et généreux, Marc Hervieux a chanté sur des scènes prestigieuses, comme celles des opéras de Montréal, de Québec ou du Théâtre Mariinski, de Saint-Petersbourg. Il a côtoyé les grands noms de l'opéra international tout autant que des chanteurs aussi diversifiés que Gilles Vigneault, Ginette Reno, Gérard Lenorman et Paul Daraïche. Il élargit une fois de plus ses horizons en animant Mes plaisirs à Radio-Classique.

Pour tous les détails concernant la programmation de Radio-Classique, visitez le [www.radioclassique.ca](http://www.radioclassique.ca) ■



MM. Jean-Pierre Coallier, fondateur de la station et le nouvel animateur de Radio-Classique, Marc Hervieux.

## La Caisse Desjardins Sillery-Saint-Louis-de-France demeure partenaire de la Cabane à sucre du parc du Bois-de-Coulonge

(YG) La Caisse Desjardins Sillery-Saint-Louis-de-France vient de renouveler son partenariat pour la 11<sup>e</sup> édition de la Cabane à sucre du parc du Bois-de-Coulonge. L'événement de plus en plus connu de la population propose de découvrir ou de redécouvrir les plaisirs du temps des sucres pendant trois week-ends de mars (15-16, 22-23 et 29-30). Au menu, tire d'érable, cornets de sucre d'érable, fruits frais au sirop d'érable, animation, maquillage, musique, interprétation et bien plus.

Rappelons que cet événement familial est une activité majeure de financement pour la Fondation de l'école Saint-Michel, une école du secteur Sillery qui accueille les enfants autistes de la grande région de Québec depuis plus de 25 ans. La Caisse Desjardins Sillery-Saint-Louis-de-France vous invite à prendre part aux festivités et à venir rencontrer certains de leurs employés qui seront bénévoles pour l'occasion. Pour les membres Desjardins de la Caisse, l'attribution de laissez-passer sera effectuée



Il s'agit d'une bonne occasion de renouer avec les plaisirs de la cabane à sucre, et ce, en plein centre-ville et de contribuer à une bonne cause.

pendant la période de l'événement. Pour participer, il suffit simplement de compléter un coupon à l'un ou l'autre des points de services de la Caisse au 1444, avenue Maguire ou au 2900, chemin Saint-Louis). ■

## Symposium L'Art à Laurier se déroulera du 11 au 13 avril

La Société artistique et culturelle de Québec (SACQ), en collaboration avec Laurier Québec, tiendra sa 3<sup>e</sup> manifestation artistique, le symposium L'Art à Laurier, une exposition et démonstration de peinture le vendredi 11 avril de 10 h à 21 h, le samedi 12 avril et le dimanche 13 avril, de 10 h à 17 h.

Une vingtaine d'artistes de la SACQ exposeront et seront en démonstration au 3<sup>e</sup> étage de Laurier Québec, sous le puits de lumière, près de la Halte-Bouffe. Entrée gratuite. ■



**PRÉVOST**  
Audioprothésistes



On est fait  
pour s'entendre

**Nos services :**

- Prothèses auditives
- Laboratoire de réparation
- Visite à domicile
- Service d'audiologie en privé
- Acouphènes

### QUÉBEC

450, chemin Sainte-Foy  
Québec (Québec) G1S 2J5  
T 418 688.1430  
1 800 363.5617  
F 418 688.3635

### SAINTE-FOY

Laurier Québec  
Édifice Champlain  
2700, boul. Laurier, bureau 6300  
Québec (Québec) G1V 4K5  
T 418 650.9090  
F 418 650.5720

DONNACONA • BAIE ST-PAUL • LA MALBAIE • CHIBOUGAMAU

[www.prevostaudio.ca](http://www.prevostaudio.ca)

Une *moule* titude  
de saveurs

 **LES MOULES DU Saint-Germain**

RESTO-BAR | SALONS PRIVÉS

1525, rue Sheppard (coin St-Louis)  
418 681-6035

**MOULES ET FRITES À VOLONTÉ**  
24 \$

**Bières**  
SLEEMAN EN BOUTEILLES  
2 pour 7,50\$

**MOULES EN casserole**

|                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>Marinières</b><br/>(échalote française, persil et vin blanc)</p> <p><b>Au parfum oriental</b><br/>(poivrons, sésame, sauce teriyaki et vin blanc)</p> <p><b>À la Provençale</b><br/>(tomates, ail et vin blanc)</p> <p><b>Poulettes</b><br/>(crème, vin blanc et beurre à l'ail)</p> | <p><b>À la bière</b><br/>(bière, échalote française, persil frais)</p> <p><b>Pesto</b><br/>(pesto, ail, crème et vin blanc)</p> <p><b>Saint-Germain</b><br/>(carottes, céleri, courgettes, tomates, crème et vin blanc)</p> <p><b>Créole</b><br/>(vin rouge, crème et sauce créole)</p> | <p><b>Créole</b><br/>(vin rouge, crème et sauce créole)</p> <p><b>Au cari indien</b><br/>(cari, persil frais, crème et vin blanc)</p> <p><b>À la dijonnaise</b><br/>(moutarde de Dijon, crème, vin blanc et échalote française)</p> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

# Denis Blanchette remet un certificat honorifique à Gérald Charron

YVON GIROUX

redaction@journ-al.ca

Le député de Louis-Hébert, M. Denis Blanchette, a remis récemment un certificat honorifique à M. Gérald Charron pour souligner le fait que ce dernier a été l'unique lauréat québécois au Canada du prix du Premier ministre pour l'excellence dans l'enseignement.

Enseignant en 4<sup>e</sup> année à l'école Saint-Joseph, à Lévis, ce Fidéen, est souvent appelé « Monsieur Projet ». Des projets qui font boule de neige sont une source d'inspiration pour cet enseignant développant des approches bien pensées et novatrices. Toujours s'inspirant de l'actualité, M. Charron crée de

nouveaux projets à chaque année et sa source de motivation est d'apprendre avec les élèves. Il tend la main aux parents, à la Ville de Lévis, au service de garde, aux bénévoles et aux organismes, et ouvre les portes de sa classe pour encourager ses étudiants à travailler avec les membres de la communauté.

« Enseigner, c'est transmettre sa passion et ses connaissances tout en contribuant au développement des compétences des élèves. C'est également aller à leur rencontre. Cette relation positive entre les enseignants et leurs élèves constitue un facteur clé de la réussite scolaire tout en laissant des traces tout au long d'une vie. À cet égard, monsieur Charron, vous êtes un enseignant exceptionnel! », déclare le député de Louis-Hébert, M. Denis Blanchette. ■



MM. Gérald Charron, et le député de Louis-Hébert, M. Denis Blanchette, lors de la remise du certificat de reconnaissance.



UNE SALLE  
DE BAIN  
DE RÊVE

Une cave  
à vin à la  
maison!

NOUVELLE DÉCO  
POUR LA CHAMBRE  
D'AUDREY

Mon OASIS  
de paix...

## DES PROJETS plein la tête?

## compétence expertise complicité



**Desjardins**

Caisse Sillery—Saint-Louis-de-France

« DES EXPERTS COMPLICES DE TOUS VOS PROJETS »

### SIÈGE SOCIAL

1444, avenue Maguire  
Québec (Québec) G1T 1Z3  
Téléphone : 418 681-3566

### CENTRE DE SERVICES

2900, chemin Saint-Louis  
Québec (Québec) G1W 4R7  
Téléphone : 418 681-3566

[www.caissesillerysaintlouisdefrance.com](http://www.caissesillerysaintlouisdefrance.com)

Selon une étude réalisée par Pierre Fortin et Marc Van Audenrode

## Le collégial privé subventionné au Québec permet 24 millions de \$ en économies annuelles

(YG) L'existence d'un réseau collégial privé subventionné au Québec peut faire économiser au gouvernement, annuellement, jusqu'à 24 millions de \$. C'est le principal constat qui découle d'une étude réalisée par Pierre Fortin et Marc Van Audenrode ainsi que leurs collaborateurs, intitulée **La contribution des collèges privés subventionnés à la société québécoise sous l'angle économique**.

« En 2010-2011, la subvention par étudiant versée par le gouvernement était de 6 544 \$ au collégial privé subventionné et de 10 472 \$ au collégial public. L'écart existant est compensé par les droits de scolarité qu'un étudiant doit payer au collégial privé. Or, advenant l'élimination par le gouvernement des subventions aux écoles privées subventionnées, les étudiants qui se dirigeraient vers le système public coûteraient jusqu'à 24 millions de \$ de plus au gouvernement, » affirme Pierre L'Heureux, direc-

teur général de l'Association des collèges privés du Québec (ACPQ).

« Nous espérons faire la démonstration économique que l'existence du réseau collégial privé subventionné au Québec rapportait à la société québécoise et qu'en parallèle cela devenait intéressant pour l'État québécois. Alors que l'État est à la recherche de l'équilibre budgétaire, nous voulions participer et contribuer au débat en diffusant les résultats de cette étude réalisée par des auteurs sérieux et reconnus comme des sommités », poursuit M. L'Heureux.

Pour le directeur général de l'Association, les effets de cette étude feront en sorte que le débat ne portera plus sur la légitimité de l'existence de ce réseau collégial. « La preuve est maintenant faite que c'est bon. »

On apprend également dans l'étude que le collégial privé permet l'ajout de centaines de millions de \$ aux revenus annuels des Québécois. L'obtention plus rapide et en plus grand nombre du diplôme d'études collégiales par les étudiants du collégial privé en est la raison.

L'étude fait ressortir que la rémunération cumulative obtenue au cours d'une vie active diminue avec l'accumulation des retards à terminer les études collégiales, d'où la contribution du collégial privé subventionné, estimée entre quelques centaines et 400 millions de \$ annuellement, les étudiants obtenant leur diplôme rapidement. « La qualité de l'encadrement que nos établissements offrent aux étudiants explique cette importante contribution mise en lumière par l'étude », soutient Pierre L'Heureux. Selon ce dernier, une étude de la BMO

démontre que le décrochage scolaire coûte annuellement 1,9 milliard de dollars. Alors, dans ce contexte, le 400 M\$ devient encore plus intéressant.

Par ailleurs, selon le directeur général, une saine émulation émanant de la cohabitation de deux réseaux collégiaux, l'un privé et l'autre public, favorise l'excellence au collégial en général. À titre d'exemple, on peut notamment mentionner le baccalauréat international, les programmes d'études enrichis ou encore, l'alternance travail-études.

Enfin, l'étude relève qu'il est vrai que, plus le revenu familial est élevé, plus on a tendance à faire ses études au collégial privé subventionné et à fréquenter l'université par la suite. Toutefois, les données ministérielles démontrent que les étudiants des collèges privés subventionnés sont plus nombreux (en proportion) que ceux des cégeps à bénéficier à la fois d'une bourse et d'un prêt, et que les besoins financiers des bénéficiaires de cette aide sont plus importants dans les collèges privés subventionnés que dans les cégeps.

« Contrairement à la croyance populaire, le collégial privé subventionné n'est pas réservé à l'élite. Les statistiques du programme gouvernemental de l'Aide financière aux études démontrent qu'il est ouvert à tous », conclut Pierre L'Heureux.

La contribution des collèges privés subventionnés à la société québécoise sous l'angle économique est une étude menée pour le compte de l'Association des collèges privés du Québec (ACPQ) par Pierre Fortin et Marc Van Audenrode ainsi que leurs collaborateurs. M. Fortin, PhD., M.S.R.C., est profes-

seur émérite de sciences économiques à l'UQAM et affilié universitaire au Groupe d'Analyse. M. Van Audenrode, PhD., est associé directeur au Groupe d'Analyse et professeur associé de sciences économiques à l'Université de Sherbrooke.

L'Association des collèges privés du Québec regroupe les vingt-cinq établissements privés agréés aux fins de subventions par le ministère de l'Enseignement supérieur, de la Recherche, de la Science et de la Technologie. Ces établissements offrent un enseignement de niveau collégial à quelque dix-huit mille étudiants, répartis à 60 % entre des programmes techniques, qui conduisent directement au marché du travail, et 40 % au sein de programmes préuniversitaires, qui donnent accès à l'université. Il existe quatre établissements dans la région de Québec : le Collège Bart, le Campus Notre-Dame-de-Foy, le Collège Mérici et le Collège O'Sullivan de Québec. ■



Pierre L'Heureux, directeur général de l'Association des collèges privés du Québec (ACPQ).



Jean-Bertin Gingras adm.a., ASC, président-directeur général Collège O'Sullivan de Québec.

## CHIEN MONDAIN QUÉBEC



Photo: Milk&Pepper

# 40 %

## SUR LES VÊTEMENTS D'HIVER SÉLECTIONNÉS\*

Puppy Angel, Milk & Paper, Hip Doggie et Pretty Pet de Paris

### ARRIVÉE DES NOUVELLES COLLECTIONS PRINTEMPS/ÉTÉ 2014

• Vêtements et accessoires tendance (chiens et chats) •  
• Nourriture • Toilettage •

## 15 %

DE RABAIS SUR LE TOILETTAGE\*\*

Obtenez une boucle  
ou cravate gratuitement

Hydromasseur, ambiance calme assurée, un chien à la fois

1452, RUE MAGUIRE, QUÉBEC (QC), G1T 1Z4, 418 527-2226  
info@chienmondain.com | www.chienmondain.com | f

\* Pour un temps limité ou jusqu'à épuisement des stocks.

\*\* Valable pour le mois de mars 2014 exclusivement. Les prix détaillés sur www.chienmondain.com



## Des PASSIONS en ACTION

### Projets personnels d'élèves de 5<sup>e</sup> secondaire

## L'engagement remarquable des Rochebellois

En cinquième secondaire, les élèves du Programme d'éducation internationale (PEI) doivent réaliser un projet personnel. Il s'agit d'un travail de grande envergure qui prend forme graduellement tout au long de l'année. Parmi les différents projets, certains élèves décident de venir en aide à un organisme de leur choix. En voici quelques-uns.

### 2 500 \$ remis à la Fondation Lupus Canada

Guillaume Céré et Laurent Roy ont ramassé 2 500 \$ pour la Fondation Lupus Canada. Ces derniers, membres du club Natation Sainte-Foy Haute-Saint-Charles, ont organisé un nage-o-thon en sollicitant l'appui d'autres élèves de l'école. Les participants devaient faire le plus de longueurs possible. Cette implication est remarquable puisque la sœur d'un des organisateurs est atteinte de cette maladie méconnue.



### 900 \$ pour la Fondation MIRA

Laurie Turcotte a organisé une compétition de skijoring (skieur de fond tiré par un chien) et de canicross (coureur tiré par un chien). L'événement qui avait lieu au Village Vacances Valcartier avait pour but de démontrer les bienfaits des sports tractés. Laurie avait pris soin de trouver des bénévoles, des commanditaires ainsi que des prix et des médailles pour les gagnants. Ce sont 900 \$ qui ont pu être remis à la Fondation Mira.



### Spectacle au profit du Centre de prévention du suicide

La représentation du spectacle-événement de Camille Giguère-Côté intitulé *Les jours sont contés* a permis de ramasser une somme de 245 \$ remise au Centre de prévention du suicide. Les contes de Camille portaient sur trois problématiques liées à la santé mentale. Une soixantaine de personnes se sont présentées à son spectacle émouvant et ont chaleureusement applaudi sa performance à la guitare et sa façon de raconter les histoires.



## La température ne refroidit pas les ardeurs des amateurs de plein air

Pour plusieurs, l'hiver est la saison idéale pour pratiquer des activités sportives. Nous en avons encore eu la preuve cette année.



### Voyage de ski et de planche à neige au Vermont

Du 8 au 10 février, cinquante élèves de 4<sup>e</sup> et 5<sup>e</sup> secondaire ont participé à un voyage de ski et de planche à neige au Vermont sur les monts Jay Peak, Sugarbush et Stowe. Les places de ce voyage très populaire ont été comblées en moins de 48 heures. Les élèves de cinquième secondaire ayant fait le voyage l'année précédente sont toujours les premiers à s'y inscrire.



### Coucher hivernal sous la neige

47 élèves et 4 enseignants sont sortis de leur confort pour construire des quinzy (hutte de neige) afin d'y passer la dernière nuit du mois de janvier. Cette expérience de survie leur a permis de créer de nouvelles amitiés, de relever des défis, de faire une randonnée nocturne, de chanter près d'un feu et d'apprécier tous ensemble la nourriture cuisinée sur un feu de camp.

### Grand Défi Pierre Lavoie - Grand Défi au secondaire

## Objectif atteint pour notre équipe cycliste



En février, notre équipe cycliste composée d'enseignants et de membres de la direction qui participera au Grand Défi Pierre Lavoie a atteint son objectif de financement de 12 000 \$. Nous remercions tous les généreux commanditaires et tous ceux qui ont contribué à la campagne de financement en participant à diverses activités. Cet exploit est remarquable, d'autant plus que De Rochebelle est la seule école secondaire à avoir sa propre équipe cycliste au Grand Défi. À partir de maintenant, tous les fonds excédant le 12 000 \$ seront remis à l'école primaire du Versant - Sainte-Geneviève avec laquelle l'équipe s'est associée. Par ailleurs, une trentaine d'élèves qui prendront part au Grand Défi Pierre Lavoie au secondaire ont commencé leur entraînement. Plusieurs fois par semaine, ils se regroupent avec des enseignants et des membres du personnel afin de se mettre en forme pour cette course à relais entre Québec et Montréal qui aura lieu les 24 et 25 mai 2014. Pour donner à notre équipe, rendez-vous sur le site du Grand Défi au <https://www.legdpl.com>. Cherchez ensuite l'équipe 61 - École De Rochebelle.

### Promotion de saines habitudes de vie au secondaire

## Brigades culinaires de la Tablee des Chefs

Depuis septembre, une vingtaine d'élèves de secondaire 1 et 2 participent aux Brigades culinaires. Ce projet se compose de 24 ateliers théoriques et pratiques où un nouveau défi culinaire doit être réalisé chaque semaine. Il vise le développement de compétences culinaires chez les jeunes ainsi que la sensibilisation aux saines habitudes de vie. Les élèves sont très heureux de participer à ce projet provincial supervisé par la Tablee des Chefs et accompagné par l'Université de Montréal et l'Université de Sherbrooke qui en évaluent les retombées.

Sur la photo de gauche, les participants de cette activité. Sur la photo de droite, deux élèves réalisant un défi culinaire.



Une véritable institution à Sillery

## La Caisse participe activement au rayonnement du Centre musical Uni-Son

YVON GIROUX

redaction@journ-al.ca

**Depuis maintenant 33 ans, Le Centre musical Uni-Son de Sillery offre un éventail de cours de musique accessibles à partir de l'âge de trois ans, dispensés par des professeurs dynamiques et qualifiés qui sauront réveiller le talent qui sommeille en vous. En un mot, une des plus vieilles écoles de la région, sinon la plus ancienne, le Centre est devenu une véritable institution à Sainte-Foy et Sillery.**

« La Caisse Desjardins de Sillery-Saint-Louis-de-France nous a énormément aidé à développer notre centre, et ce, depuis de très nombreuses années notamment par le biais du Fonds d'aide au développement du milieu (FADM). Sans elle, nous n'aurions pas de logo, pas de site Internet, des éléments importants pour nous faire connaître et nous développer. Nous soumettons des projets au FADM, et nous bénéficions souvent de leur aide financière. Cette année leur contribution de 5 000 \$ nous permettra de développer notre cours d'éveil musical, grâce notamment par le biais d'achat de matériel pédagogique tels que CD et livres, l'achat de matériel musical et nous permet aussi de faire accorder nos xylophones », précise M. Christophe Lobel, codirecteur du Centre en compagnie de Mme Gisèle Pettigrew depuis maintenant dix ans.

M. Lobel souligne également l'apport du personnel de l'école composé de 20 enseignants, dont Mme Élise Guay, une passionnée qui adore les enfants et qui s'occupe du volet éveil musical. Cette dernière a déjà fait

partie du Cirque du Soleil et demeure très disponible et très intéressée à enseigner à cette jeune clientèle âgée entre 3 et 6 ans.

À partir de sa création et jusqu'à ce jour, le Centre musical Uni-Son de Sillery s'est donné comme objectif premier de rendre accessible à un plus grand nombre possible de citoyens, un enseignement musical varié de qualité dispensé par une équipe dynamique et qualifiée. Ce qui fait en sorte qu'il s'adresse à une clientèle âgée de 3 à 99 ans.

Conscient de la diversité des besoins de ses participants, le Centre musical Uni-Son se fait un point d'honneur de respecter cette diversité et d'offrir à ses élèves une formule qui maintienne un juste équilibre entre loisir, plaisir et exigence de l'apprentissage musical. C'est ainsi que le centre musical compte parmi sa clientèle des enfants, des adolescents et des adultes de tout âge. D'une trentaine de personnes au début de ses activités à l'automne 1981, le nombre de participants se situe maintenant à tout près de 200 personnes selon les sessions et les cours offerts. De plus, tous les participants ont la possibilité de participer, sans frais supplémentaires, à différentes activités organisées par le centre musical (concerts, fêtes et musique d'ensemble).

Enfin, conscient de la vocation culturelle d'un centre musical de qualité, le Centre musical Uni-Son se propose d'être un lieu d'organisation et de diffusion culturelle dans le but de maintenir et de créer sur son territoire d'opération, un milieu propice aux échanges culturels.

Parmi les projets du Centre, mentionnons la mise de l'avant d'un cours de chorale.

Rappelons que l'idée d'un centre musical à Sillery est née d'une part, de la constatation qu'il y avait une grande demande pour un enseignement musical de qualité à Sillery et d'autre part, du désir du service socioculturel de la ville de regrouper les cours de musique offerts dans un seul lieu adapté à cette fin.

Lors de sa création au cours de l'été 1981, le Centre musical Uni-Son était dirigé par une

coordonnatrice engagée par le Service des Loisirs. Ce dernier octroyait chaque année des budgets, fournissait les services essentiels et supervisait le fonctionnement du Centre musical Uni-Son. Le comité fondateur du Centre était formé de M. Simon-Pierre Gourd, Mme Lise Julien, Mme Élise Paré-Tousignant, M. Jean-Marie Girardville et de Mme Nikol Gallichand-Voyer. Pendant près de 10 ans, le Centre a été géré par M. Mario Tremblay.

Pour information : [www.centremusicaluni-son.com](http://www.centremusicaluni-son.com) ■



M. Christophe Lobel lors de la remise de la contribution du Fonds d'aide au développement du milieu.

## Bienvenue à votre clinique privée de Sillery !

Venez nous rencontrer  
et faites l'expérience  
de la différence du  
privé en santé !

**Dr Jean Roy MD**  
Médecine familiale,  
intérêt particulier pour  
l'apnée du sommeil

Nous avons l'expertise  
médicale nécessaire pour  
**dépister, diagnostiquer et  
traiter l'apnée et les autres  
troubles du sommeil**

Aussi:

- Prises de sang
- Clinique santé voyage
- Médecine familiale
- Urgences mineures
- Vaccination (grippe, zona, etc.)
- Soins à domicile
- Suivi diabète
- Suivi hypertension
- Médecine industrielle
- Et plus !

**Polygraphie  
ambulatoire**  
(apnée du sommeil)  
**à seulement  
395\$\***  
Renseignez-vous!

\* Pour un temps limité.

418 681-7911

Pour votre santé

CLINQUES MÉDICALES  
**LACROIX**  
MÉDECINE PRIVÉE

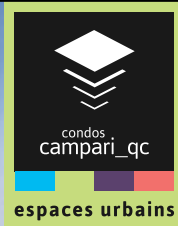


Cliniques à Lac-Beauport, Cap-Rouge, Sillery, St-Jean-Chrysostome, Ste-Marie-de-Beauce  
Cliniques affiliées à Victoriaville, Terrebonne, Bromont

De partout, sans frais: 1 855 841-1911

Visitez notre site web à [CliniquesLacroix.ca](http://CliniquesLacroix.ca)

Premier réseau de cliniques privées au Québec



**3 1/2** à partir de  
**192 900\$** +TX

**3 500\$ DE RABAIS**  
sur l'unité de votre choix

- SIX ÉLECTROMÉNAGERS
- LIT ESCAMOTABLE MURPHY™ AVEC MATELAS
- STATIONNEMENT INTÉRIEUR INCLUS
- PLAFONDS DE 9 PIEDS

- FENESTRATION PLEINE HAUTEUR
- WALK-IN AMÉNAGÉ
- FRAIS DE NOTAIRE
- CONSTRUCTION DÈS AVRIL 2014

**418.928.7070**  
campari-qc.com

**VISITEZ NOTRE CONDO TÉMOIN !** 1065, route de l'Église (angle Montreuil)

**Le Zénith**  
condominiums



**3 1/2** à partir de  
**193 900\$** +TX

**PROMOTION FIN DE PROJET**

- SUPER SITE À STE-FOY PRÈS DES SERVICES
- 33 CONDOS
- ASCENSEUR
- CHÔTE À DÉCHÊTS
- LIVRAISON MARS 2014

**SUR CERTAINES UNITÉS NON VENDUES : POSSIBILITÉ DE LOUER AVEC OPTION D'ACHAT OU LOCATION SEULEMENT**

**418.928.4381**  
momentmobilier.com

**RENDEZ-VOUS EN TOUT TEMPS !** 3215, chemin Ste-Foy Québec G1X 1R6

**Le PINACLE**  
CONDOMINIUMS



**3 1/2** à partir de  
**180 900\$** +TX

**PROMOTION FIN DE PROJET CONDOS MODÈLES À VISITER**

- VUE SUR LA VILLE DE QUÉBEC
- 26 CONDOS
- ASCENSEUR
- STATIONNEMENTS INTÉRIEURS
- OCCUPATION IMMÉDIATE

**SUR CERTAINES UNITÉS : POSSIBILITÉ DE LOUER AVEC OPTION D'ACHAT OU LOCATION SEULEMENT**

**418.254.4059**  
momentmobilier.com

**RENDEZ-VOUS EN TOUT TEMPS !** Bureau : 418 660-3110 1435, rue Notre-Dame L'Ancienne-Lorette

# Pierre Cassivi vous invite au tournoi de golf de L'Arche L'Étoile

YVON GIROUX

redaction@journ-al.ca

**Le comité organisateur du tournoi de golf de L'Arche L'Étoile est déjà à l'oeuvre pour en faire encore une réussite en 2014, et le président d'honneur 2014, M. Pierre Cassivi, met les bouchées doubles pour combler rapidement le cadre du tournoi (144 golfeurs).**

L'Arche de Jean Vanier ne vous est plus inconnue. Vous vous souvenez peut-être qu'il y a 135 communautés présentes sur les 5 continents, qui accueillent des personnes vivant avec une déficience intellectuelle. Par contre, vous rappelez-vous que le finance-

ment de cet organisme, à Québec, n'est assuré qu'à 55% par des sources stables? Cela implique qu'il faut trouver annuellement un autre 300 000 \$, ce qui nécessite l'organisation d'une foule d'activités. C'est pourquoi les organisateurs relancent, cette année, la troisième édition du tournoi de golf bénéfice qui a rapporté, l'an dernier, près de 15 000 \$.

Cette année, le tournoi aura lieu, le mercredi 20 août à 13 h, au club de golf de Lotbinière, 269, route 269, Saint-Gilles sous la formule Quatre balles meilleure balle / départs simultanés. Information : [www.arche-quebec.ca](http://www.arche-quebec.ca) ■



Le comité organisateur du tournoi de golf de L'Arche L'Étoile.

## Des grands et petits chefs à l'œuvre pour vivre une expérience unique !

À l'occasion de leur visite à Québec, les chefs de cinq chefs d'États ont accueilli en cuisine les petits chefs du Pignon Bleu qui ont pu vivre une expérience unique lors de la préparation d'un dîner gastro-

nomique tenu récemment au Centre des Congrès au profit du Pignon Bleu, organisme communautaire d'aide aux enfants défavorisés de Québec. ■



1<sup>re</sup> rangée, William, Gérard, M. Régis Labeaume - maire de Québec, Philémon, Nicolas et Gabrielle. Les chefs Bernard Vaussion, de la France, Sonya Roy, du Pignon Bleu, Ulrick Kerz, de l'Allemagne, M. André Roy, de l'Office du tourisme de Québec, Fabrizio Boca, de l'Italie, Hilton Little, de l'Afrique du Sud et Christian Garcia, de Monaco.

# Une 12<sup>e</sup> année de camp pour Qc.SkateboardCamp

(YG) En 2014, Qc.SkateboardCamp entame sa 12<sup>e</sup> année de camp avec l'objectif d'enseigner davantage leur passion, le skateboard, en vous invitant à participer à différentes activités aussi palpitantes les unes que les autres. Une fois de plus, ils offriront six camps de jour et trois camps de vacances au Qc.SkateboardCamp à l'aréna Jacques Côté, à Québec. De plus, leurs activités parascolaires se poursuivent dans cinq écoles primaires et secondaires de Québec et Montréal. Sans oublier leur tournée d'événements: Road to Zion! qui a connu un vif succès provincial lors de la vingtaine d'événements pour les débutants et avancés qu'ils organisent et qui se répètera en 2014 afin de réunir les skateurs du et de Québec!

Ils vous invitent donc à vous joindre à eux pour cette nouvelle année de camps. La période d'inscription vient tout juste de commencer, vous pouvez donc réserver votre place dès maintenant pour les dates qui vous intéressent!

Camps de jour : du 23 au 27 juin, du 7 au 12 juillet, du 14 au 18 juillet, du 21 au 25 juillet, du 28 juillet au 1<sup>er</sup> août et du 4 au 8 août. Camps de vacances : du 28 au 30 juin, du 4 au 6 juillet et du 9 au 11 août (nouveau). Le style des plus « street » du skatepark qu'ils ont construit l'an dernier marquera la tendance de cette saison 2014.

En plus d'une nouvelle date de camp de vacances cet été, ils offriront un nouveau dortoir au camp Le Saisonnier. Ils pourront ainsi accueillir les jeunes de toute la province dans un environnement des plus confortables! Ils vous lancent l'invitation à participer à leur tournée d'événements : Road to Zion! incluant des compétitions amicales, des démonstrations, des cours/initiations au skateboard, ainsi que de nombreux prix à gagner! La majorité de ces événements sont gratuits, et ouverts à tous.



Une vue panoramique du skatepark à l'aréna Jacques Côté.

Pour cette année, Louis Grégoire, Philippe Asselin, David Dallaire, Raphaël Morin Lachance, Félix Mathieu, Guillaume Noreau Marois, Alex Morin et Frank Fily Paré forment l'équipe d'instructeurs expérimentés et prêts plus que jamais à enseigner leur passion le skateboard! Pour information : [www.qcskateboardcamp.com](http://www.qcskateboardcamp.com) ou au 418 655-2267. ■



De jeunes campeurs heureux de leur participation au camp.



C'est aussi l'occasion de se faire faire des graphitis sur sa planche.



L'émotion est palpable juste avant le départ.



Les jeunes se sont réunis pour une photo de groupe lors d'un camp de jour.

**LUNIQUE**  
ESPACES CONDOS

Pour occupation IMMÉDIATE.

Offre de financement

**UNIQUE**

**200 000\$**

**SANS INTÉRÊT  
SUR 2 ANS\***

\* Certaines conditions s'appliquent.

Visitez notre site internet  
**condoslunique.com**

**f** /condolunique

Entre Maguire et Myrand,  
le meilleur du quartier  
à votre portée.

Une qualité de design et de  
 finition exceptionnelle.

Un concept immobilier  
exceptionnel signé



**GROUPE GERMAIN**  
HOSPITALITÉ

# L'église Saint-Charles-Garnier expose ses trésors

YVON GIROUX

redaction@journ-al.ca

**Une exposition organisée par l'arrondissement Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge, avec la collaboration de la fabrique de la paroisse Saint-Charles-Garnier, sur les Trésors de l'église Saint-Charles-Garnier se tient présentement à la Villa Bagatelle, 1563, chemin Saint-Louis, et ce, jusqu'au 18 mai.**

L'exposition présente des sculptures des ateliers de Jean-Julien Bourgault et de René Thibault, un tableau d'Eugène Hamel, des objets et ornements d'église, des stations du Chemin de Croix, des photos des vitraux

de la Maison Rault de Rennes et des mosaïques de Walter del Mistro, ainsi que des émaux de Jean-Jacques Spénard, des documents et photos sur la construction de l'église et autres moments de l'histoire de la paroisse. Les heures de visite sont de 13 h à 17 h, du mercredi au dimanche. Les 23 et 30 mars, les 6 et 13 avril, des visites de l'exposition et de l'église auront lieu; Mme Claude Corriveau, commissaire de l'exposition, les commentera. L'entrée est libre, cependant pour les visites commentées, vous devez réserver au 418 654-0259. D'autres visites commentées par des bénévoles auront lieu les 8 et 15 mai, vous devez aussi réserver au 418 681-8191. ■



M. Robert J. Gravel, président de l'Assemblée de fabrique Saint-Charles-Garnier, M. Jean-Denis Côté, représentant de M. Denis Blanchette, député fédéral de Louis-Hébert, M. le chanoine Marc Bouchard, curé intérimaire 2009, M. Jean Bundock, marguillier, M. Paul Robitaille, marguillier, M. l'abbé Denis Cadrin, curé intérimaire 2013-2014, M. Henri Brun, marguillier.



Mme Maxime Bourgault, petite-fille de Jean-Julien Bourgault, sculpteur du tabernacle de l'église



Photo de la sculpture sur la façade de l'église représentant saint Charles-Garnier.



Quelques vêtements sacerdotaux exposés à la Villa Bagatelle.



Personnes responsables de l'organisation de l'exposition : M. Éric Dumas, responsable des équipements patrimoniaux à l'arrondissement, Mmes Claude Corriveau, commissaire de l'exposition, Danièle Lessard, designer de l'exposition et Isabel Gagnon, technicienne aux activités culturelles à l'arrondissement.



M. Adélarde Thomassin, sacristain à l'église Saint-Charles-Garnier, de 1949 à 1964. M. Thomassin est photographié à côté du vêtement qu'il portait lors de cérémonies religieuses, comme l'atteste une photo accrochée au mur de l'exposition.



«Apparition du Sacré-Coeur à sainte Marguerite-Marie Alacoque» tableau du peintre Eugène Hamel, 1884. M. l'abbé Brice Petitjean, curé des paroisses Saint-Charles-Garnier, Saint-Michel-de-Sillery et Saint-Thomas d'Aquin et M. l'abbé Martin Lagacé, vicaire à ces trois paroisses. M. Petitjean et M. Lagacé sont membres de la Communauté de l'Émmanuel, laquelle organise des pèlerinages à Paray-le-Monial, lieu des apparitions.



Les nombreux invités lors des allocutions au vernissage.



M. Rémy Normand, président de l'arrondissement Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge, Mme Claude Corriveau, commissaire de l'exposition, Mme Louise Lafrance, marguillière et secrétaire de l'Assemblée de fabrique Saint-Charles-Garnier, Mme Anne Corriveau, conseillère du district électoral de la Pointe-de-Sainte-Foy, M. Luc Trépanier, membre du Conseil de quartier de Sillery.

## Un nouveau projet de coopération internationale en entrepreneuriat au Mozambique se présente pour l'équipe de Garneau-International

(YG) Le Cégep Garneau vient d'annoncer qu'il a été sélectionné pour réaliser un tout nouveau projet de coopération institutionnelle dans le domaine de l'entrepreneuriat au Mozambique.

Le partenariat institutionnel proposé avec la Direção Nacional de Ensino Técnico-Profissional (DINET) du ministère de l'Éducation a pour finalité d'appuyer la réforme du système de formation technique et professionnelle en cours au Mozambique depuis 2005. L'entrepreneuriat est une compétence transversale qui s'insère dans les nouveaux programmes élaborés lors de cette réforme afin de soutenir le développement du secteur privé par la création d'entreprises et l'auto-emploi. Les jeunes diplômés sont donc invités à participer au développement de leurs économies régionales. Toutefois, les professeurs ont besoin d'accroître leurs compétences en entrepreneuriat, 16 ans de guerre civile et le passage à l'économie socialiste ayant freiné l'éclosion d'une culture entrepreneuriale.

Ce nouveau projet permettra : la formation de 41 professeurs et de gestionnaires issus de neuf écoles et instituts des provinces de Nampula et Niassa, afin d'implanter dans chaque institution un programme de formation en entrepreneuriat; la mise sur pied de neuf entreprises-écoles en entrepreneuriat qui commercialiseront les produits et services de l'école et qui initieront les jeunes à l'entrepreneuriat; la création des communautés d'apprentissage qui relieront les écoles et les entreprises et diffuseront les innovations dans les secteurs porteurs de l'économie; et l'accessibilité et la participation active de femmes gestionnaires et de professeurs à l'éclosion de projets d'entreprises dans des secteurs traditionnellement masculins tels l'agriculture et la construction civile.

Ce projet d'une durée de quatre ans, réalisé en collaboration avec l'Université de Guelph-Campus d'Alfred et l'organisme Relations publiques sans frontières dans le cadre du programme Partenaires pour le développement, reçoit un financement de 694 224 \$ du ministère des Affaires étrangères, Commerce et Développement Canada. ■

## Le 18<sup>e</sup> Salon du patrimoine familial remplit sa mission

(YG) Il faut rappeler que 51 associations de familles tenaient un stand lors du 18<sup>e</sup> Salon du patrimoine familial de Laurier Québec. Ce qui en fait le plus important regroupement d'associations de familles en Amérique du Nord. La FFSQ peut se targuer d'être le seul organisme à réunir autant d'associations de familles en même temps, au même lieu, pendant trois jours.

Avec les partenaires invités dont le Congrès mondial acadien 2014, il y avait donc 66 stands distribués sur deux étages de Laurier Québec pour ce Salon organisé par la Fédération des familles souches du Québec. Mentionnons le film les Acadiens du Québec, les conférences sur l'Acadie de Marc Beaulieu, Samuel Moreau, Lise Pelletier et Louise Cyr, celles de Catherine Ferland sur le Boire et Manger en Nouvelle-France et les 40 actes notariés les plus consultés de M. Claude Deslandes ont eu un public intéressé par des connaissances historiques et de mises en contexte.

Avez-vous remarqué l'engouement pour la recherche des racines familiales avec les capsules Le Québec, une histoire de familles et l'émission Qui êtes-vous? qui captivent les Québécois en leur donnant le goût de la généalogie, de l'histoire familiale et du patrimoine. Les organisateurs et les participants ont constaté que les visiteurs sont davantage sensibilisés à la généalogie, l'histoire et au patrimoine.

En cette année importante pour tous les descendants des Acadiens forcés de se disperser en diverses régions dont le Québec, le Salon voulait souligner l'apport des Acadiens dans la démographie, la culture et le développement de presque toutes les régions du Québec. C'était certainement l'occasion d'apprendre qu'au moins la moitié des Québécois ont une part d'ascendance acadienne.

L'ouverture officielle du Salon du patrimoine familial, organisé par la Fédération des familles souches du Québec (FFSQ) a eu lieu à l'espace-conférence Caisses Desjardins de

Sainte-Foy et de Sillery-Saint-Louis-de-France au 2<sup>e</sup> étage de Laurier Québec.

Mme Lucie Moisan, présidente de la FFSQ, a souligné la bienvenue aux associations de familles présentes au Salon et aux autres organismes comme la Société de généalogie de Québec représentée à l'ouverture par son président, M. Guy Parent et la Fédération québécoise des sociétés de généalogie représentée par son président M. Michel Banville. Mme Moisan, a salué également la présence de Mme et M. Louise et Edward Gunn, qui représentaient les familles d'origine anglaise, bretonne, irlandaises, et écossaise.

Monsieur Émilien Nadeau, président du Congrès mondial acadien 2014, nous a parlé de la genèse de ce projet, des accords et liens tissés sur les trois territoires de l'Acadie des Terres et Forêts, soit le Québec, le Nouveau-Brunswick et le Maine. Monsieur Nadeau nous a parlé de ce rendez-vous qui traite d'histoire, de patrimoine, de rencontres de familles (125 familles inscrites), de symposiums à saveur économique, sociale et culturelle. Ce volet culturel promet énormément avec des gros noms comme Roch Voisine, Zacharie Richard, Lisa Leblanc, Jean-François Breau et Geneviève Janvier. En résumé, la richesse du programme et la découverte de ce territoire nous ont été présentées avec verve par son président.

Les commanditaires pour cette édition étaient les deux Caisses Desjardins de Sillery-Saint-Louis-de-France et de Sainte-Foy. Les deux directeurs généraux de ces institutions Mme Kathleen Bilodeau et M. Jocelyn Gilbert étaient présents et Mme Bilodeau a présenté, entre autres, un concours organisé par les deux Caisses. En effet, un tirage de livres portant sur l'histoire a eu lieu en deux occasions lors du Salon et un grand prix était accordé dans un tirage effectué avec les coupons remplis à l'espace conférence.

Mme Lucie La Boissonnière a souligné l'intérêt de la population pour cet événement et le désir de Laurier Québec de continuer cette collaboration. ■



De gauche à droite : MM. Émilien Nadeau, président du Congrès mondial acadien 2014, Denis Blanchette, député du comté de Louis-Hébert à la Chambre des Communes, Mmes Lucie Moisan, présidente de la Fédération des familles souches du Québec, Kathleen Bilodeau, directrice générale de Caisse Desjardins Sillery-Saint-Louis-de-France, Lucie La Boissonnière, gestionnaire de propriété à Laurier Québec et M. Jocelyn Gilbert, directeur général de Caisse Desjardins de Sainte-Foy.



De gauche à droite : Mmes Josée Nappert, directrice de la troupe musicale Dans le Temps, Lucie Moisan, présidente de la Fédération des familles souches du Québec, M. Edward Gunn, représentant des familles d'origine anglaise, bretonne, irlandaise et écossaise du Québec, Mmes Aimée-Rose Nappert, membre de la troupe musicale Dans le Temps et Louise Bernier Gunn, représentante des familles d'origine anglaise, bretonne, irlandaise et écossaise du Québec.



### Comment savoir quel revêtement convient à votre résidence?

#### Investissement pour le futur sur sa toiture de bardeau.

Nous faisons affaires avec les quatre plus importants fournisseurs en Amérique du Nord. Des compagnies qui supportent leurs produits et qui offrent des garanties précieuses quand on parle de toitures.



#### Appelez-nous sans tarder!

Nous vous conseillerons judicieusement dans le choix du type de bardeau à utiliser selon vos goûts, vos besoins et votre budget.

Pour une demande de **soumission sans frais**, n'hésitez pas à communiquer avec les experts en toitures au **418-TOITURE** ou remplissez une demande en ligne à [toiturebardeau.ca](http://toiturebardeau.ca)



Nous vous offrons une **garantie de 10 ans** sur la pose et un service impeccable!

### Services offerts:

- Toitures
  - Revêtement
  - Planchers de béton à l'époxy
  - Portes et fenêtres
  - Planchers flottants
- Céramique
  - Peinture
  - Finition
  - Cuisine
  - Salle de bain, etc.



**418-TOITURE**  
**864-8873**

ESTIMATION GRATUITE

1013, Duchesneau  
Québec (Québec) G1W 4B2

# ILS **ET** ELLES EXCELLERONT



**COLLÈGE JÉSUS-MARIE**  
DE SILLERY

## Importante contribution financière de Desjardins pour la campagne majeure de financement du Collège

Le Collège a pu bénéficier d'un don de 68 600 \$ de la Caisse Desjardins de Sillery-Saint-Louis-de-France, en intercoopération avec d'autres partenaires Desjardins. Cette contribution financière permettra de moderniser la bibliothèque du pavillon du secondaire, qui sera renommée « Centre de documentation Desjardins ». De cette somme, 10 000 \$ proviennent du Fonds d'aide au développement du milieu de Desjardins pour le projet spécifique d'acquisition d'une bibliothèque de livres numériques. Les élèves pourront donc profiter d'un centre de documentation à la fine pointe de la technologie. Les travaux débiteront au mois de juin et le nouveau centre de documentation sera inauguré lors de la prochaine rentrée scolaire.



## JM chante

Le 4 février dernier a eu lieu au Collège le spectacle JM chante. Accompagnées de musiciens professionnels, cinq écolières du primaire et dix élèves du secondaire ont impressionné les spectateurs avec des prestations de grande qualité.



*Mariam Palud, une écolière de 6<sup>e</sup> année, a charmé le public avec son interprétation de la chanson To Believe de Matthew Evancho.*



*Béatrice Nobert a pris en charge l'organisation et l'animation de la soirée en plus d'interpréter trois chansons hors concours.*

## Une ancienne élève du Collège remporte une médaille olympique en ski acrobatique

Les élèves, les membres du personnel, les anciennes et l'équipe de direction sont fiers de Kim Lamarre, qui a gradué au Collège en 2005 et qui s'est illustrée à Sochi en remportant une médaille de bronze en slopestyle.



## Des activités pour tous les goûts lors des mercredis J'M mon PM

Du mois de novembre au mois d'avril, les mercredis après-midis sont consacrés à la pratique d'activités parascolaires pour les élèves du secondaire. Un réaménagement de l'horaire permet aux élèves d'avoir le même nombre d'heures de cours réguliers par semaine tout en profitant de ces « mercredis J'M mon PM ». Au début de l'année, les élèves ont choisi l'activité qu'ils désiraient pratiquer parmi un vaste choix d'activités sportives, culturelles, scientifiques, linguistiques, artistiques et technologiques.



*Des élèves participent à l'activité du Club science.*

**RAPPEL : Places disponibles dans le programme d'anglais intensif en 5<sup>e</sup> année pour l'année scolaire 2014-2015.**

Pour information ou pour inscription : 418 687-9250, poste 302 ou [admission@cjmde.qc.ca](mailto:admission@cjmde.qc.ca)

# La comédie musicale Cats passe de Broadway à Garneau!

(YG) C'est avec beaucoup d'enthousiasme que la comédie musicale Cats sera présentée du 20 au 22 mars, à 20 h, à l'auditorium du Cégep Garneau. L'instant de trois représentations, 15 étudiants se transformeront en chats pour divertir et charmer le public.

Fièvre du succès obtenu lors des présentations des comédies musicales précédentes (Rent, Notre-Dame-de-Paris et Chicago), l'équipe du socioculturel peaufine les détails de la prochaine production. Reconnue mondialement et adaptée en plusieurs langues, Cats, composée par Andrew Lloyd Webber et mise en scène à Garneau par Mathieu Marcoux, saura séduire le public avec sa bande de chats qui se succèdent d'un tableau à l'autre pour parler de leur vies et de leurs camarades félins dans un décor de décharge publique.

Pour l'occasion, quinze jeunes passionnés monteront sur scène pour démontrer leur savoir-faire en chant, tout comme en jeu et

en danse. Fruit de plusieurs heures de pratique depuis le début de l'année scolaire, nos étudiants brûlent d'envie de vous présenter leur version de la comédie musicale Cats. « Je n'aurais pu arriver à un aussi beau résultat sans des artistes talentueux comme ceux de Garneau. Une expérience inoubliable pour tous ceux et celles qui ont travaillé de près ou de loin à cette magnifique production. Cats, c'est une comédie musicale très spéciale, ces jeunes me font vivre un rêve de jeunesse! », déclare Mathieu Marcoux, metteur en scène et directeur vocal.

La population est donc invitée à venir voir et entendre ces artistes talentueux les 20, 21 et 22 mars prochains. Les billets sont en prévente au coût de 10 \$ au Cégep Garneau (local A-2185) ou par téléphone au 418 688-8310, poste 2418. Il est également possible de vous procurer vos billets au guichet le soir du spectacle au coût de 12 \$. ■



En bas de gauche à droite : Marie-Ève Arseneault, Anne-Raphaëlle Aspirot-Lebrasseur, Alexandra Lachapelle, Bénédicte Roberge, Sarah-Kim Julien, Anabelle Lévesque. En haut de gauche à droite : Pierre-Étienne Leblanc, Laurianne Chabot, Roxanne Bizier-Lacroix, Anne-Sophie Bernier, Mathieu Marcoux (metteur en scène), Justine Mitchell, Eve Charest-Déry, Philippe Tremblay-Dufour.

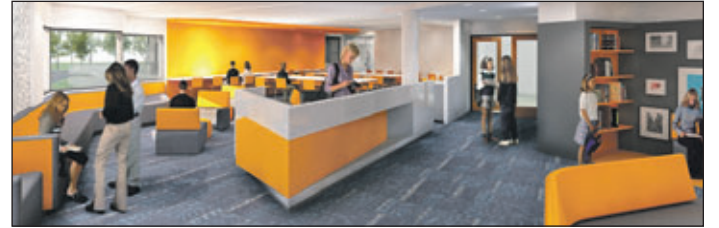
# Desjardins contribue de façon importante à la campagne de financement du Collège Jésus-Marie

(YG) Le Collège Jésus-Marie de Sillery, en campagne majeure de financement afin de réaliser de grands projets, vient de bénéficier d'un don de 68 600 \$ de la Caisse Desjardins de Sillery-Saint-Louis-de-France, en inter-coopération avec d'autres partenaires Desjardins.

Cette importante contribution financière permettra de moderniser la bibliothèque du pavillon secondaire qui sera renommée Centre de documentation Desjardins. De la somme remise par Desjardins, 10 000 \$ proviennent du Fonds d'aide au développement du milieu de Desjardins pour le projet spécifique de sensibilisation des

jeunes à la lecture par l'acquisition d'une bibliothèque de livres numériques. Les élèves pourront donc profiter d'un centre de documentation à la fine pointe de la technologie où ils pourront étudier, réaliser leurs travaux et découvrir le plaisir de la lecture.

Les travaux débiteront en juin et le nouveau centre de documentation sera inauguré lors de la prochaine rentrée scolaire. ■



Le nouveau centre de documentation sera inauguré lors de la prochaine rentrée scolaire.

# Des étudiants du Collège Mérici s'unissent pour amasser des fonds pour la Fondation Élan

(YG) La Commission des Liqueurs de Sainte-Foy sera l'hôte d'une activité à caractère unique, le mardi 18 mars prochain. C'est dans le cadre de leur programme d'études collégiales, axé sur la gestion d'événements et de congrès, qu'un groupe d'étudiants a entrepris de mettre à profit tout leur savoir-faire, leur fougue et leur énergie créative afin d'amasser des fonds pour les personnes qui vivent des situations de handicap.

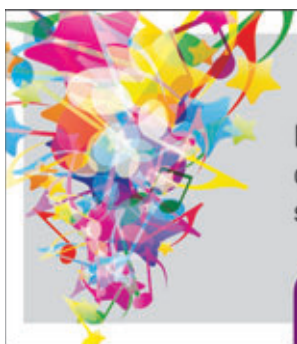
Propulsés par l'énergie contagieuse d'une personne inspirante qui a fait un long séjour en réadaptation à l'IRD PQ dès l'âge de 17 ans, cette activité comporte tous les meilleurs ingrédients d'un événement à succès. M. Erick Bouchard en est le porte-parole. Il y livrera un témoignage venant soutenir toute la thématique de cette soirée. M. Bouchard racontera comment un plongeur presque fatal peut être transformé en mission. « Nous sous-estimons notre pouvoir, nous sommes tous habités par une force intérieure inestimable : LA RAGE DE VIVRE », conclut M. Bouchard dans son livre du même titre. Son livre sera d'ailleurs en vente au coût de 20 \$ lors de la soirée et 10 \$ par livre vendu seront remis à la Fondation.

C'est donc un rendez-vous, le mardi 18 mars, dès 18 h 30, à la Commission des Liqueurs, au 2360, chemin Sainte-Foy (la Pyramide).

Pour se procurer des billets au coût de 15 \$, en prévente, composez le 418 809-1545 ou écrivez à [evenementbenefice@gmail.com](mailto:evenementbenefice@gmail.com). Billets en vente à la porte au coût de 20 \$. ■



M. Erick Bouchard, porte-parole de la soirée, ancien usager de l'IRD PQ et auteur du livre «La rage de vivre».



La Caisse Desjardins Sillery-Saint-Louis-de-France est heureuse d'être complice de l'émission « **LES PLUS BELLES MUSIQUES DU CINÉMA** » sur les ondes de Radio-Classique.

À DÉCOUVRIR : Tous les dimanches à 11 h, en reprise à 21 h le même jour.

**Desjardins**  
Caisse Sillery—Saint-Louis-de-France  
« DES EXPERTS COMPLICES DE TOUTS VOS PROJETS »



# HUMANIA, C'EST UN TOUT INCLUS... À L'ANNÉE!

POSSIBILITÉ DE LOCATION



LIVRAISON  
JUN 2014

3 1/2 à 5 1/2  
À partir de  
**210 900 \$**  
[ + taxes ]

- PISCINE EXTÉRIEURE AVEC GYMNASÉ
- UN ENVIRONNEMENT BOISÉ
- 2 TERRAINS DE TENNIS
- DE L'AIR PUR À VOLONTÉ
- TERRAINS DE GOLF À PROXIMITÉ
- UNE VUE SUR LE FLEUVE ET LE LAC
- SENTIER PÉDESTRE ET SKI DE FOND
- UN DESIGN CONTEMPORAIN ET CHALEUREUX
- UNE QUALITÉ DE VIE EXCEPTIONNELLE
- À 15 MINUTES DU CENTRE-VILLE



**VISITEZ NOTRE CONDO TÉMOIN**

4960, rue Honoré-Beaugrand  
St-Augustin-de-Desmaures  
(Québec) G3A 1T9

**418.999.3449**



humania  
CONDO NATURE

Visionnez notre vidéo promotionnelle au  
[humaniacondonature.com](http://humaniacondonature.com)

# Samuel Fréchette participe aux Championnats canadiens Juniors de ski acrobatique McDonald's

YVON GIROUX

redaction@journ-al.ca

Les Nationaux Juniors sont le point culminant d'une saison pour un athlète de moins de 18 ans et à quelques jours des Championnats canadiens Juniors, les sélections des athlètes se finalisent pour chaque province. Pas moins de 94 médailles seront distribuées lors de la prochaine édition des Championnats canadiens Juniors McDonald's 2014, qui se tiendra au Relais Lac-Beauport dans cinq disciplines soit le Slopestyle, Big Air, Bosses en simple, Bosses en parallèle et le Saut.

Samuel Fréchette, de Sillery, ancien membre du club de ski acrobatique du Mont Sainte-Anne, maintenant sur l'équipe du Québec sera parmi les 200 compétiteurs attendus lors de ces Championnats pour tenter de

gravir l'un des titres canadiens Juniors dans sa catégorie d'âge dans les bosses en simple et Bosses en parallèle.

Avec pas moins de six top cinq dont cinq médailles (quatre d'argent et une de bronze), il est un habitué des podiums sur la scène provinciale. Il y a fort à croire, qu'il mettra tout en œuvre pour briller, cette fois, avec l'or pendant les canadiens Juniors.

Précisons également l'enjeu de ces championnats pour les athlètes, le résultat des canadiens Juniors est admissible dans le processus de sélection pour une participation aux Jeux du Canada de 2015 (à Prince-George en Colombie-Britannique), une autre expérience qui pourrait s'avérer des plus stimulantes pour la saison 2014-2015. ■



Samuel Fréchette, de Sillery, ancien membre du club de ski acrobatique du Mont Sainte-Anne, maintenant sur l'équipe du Québec sera parmi les 200 compétiteurs attendus lors de ces Championnats.

## CHRONIQUE

### Votre santé entre bonnes mains.

La chiropratique peut vous aider.

## L'importance de la réhabilitation après une blessure

Par Dre Joëlle Malenfant, chiropraticienne

Avec les Olympiques qui ont battu leur plein, nous en avons appris beaucoup sur les blessures de nos athlètes et la réhabilitation qui les a menés jusqu'à Sotchi. La réhabilitation après une blessure est importante pour tous : athlètes professionnels, athlètes amateurs ou simplement malchanceux!

Suite à une blessure musculo-squelettique (entorse, crampe, tendinite, épicondylite), plusieurs personnes restent souvent fragiles et ont tendance à se blesser à nouveau. Selon le type et la sévérité de la blessure, il existe des moyens de diminuer les récurrences et de profiter pleinement de nos activités sportives ou tout simplement de pouvoir vaquer à nos occupations quotidiennes.

#### Une douleur apparaît? Voici 3 recommandations:

- Consultez un professionnel de la santé, comme votre chiropraticien;
- Appliquez de la glace sur la région douloureuse afin de diminuer l'inflammation (15 minutes à toutes les heures);
- Étirez-vous pour assouplir les muscles et soulager la douleur : des étirements légers selon la région permettent un soulagement efficace.

#### Les types de blessures les plus courantes :

- **Crampes** : La crampe est une contraction douloureuse, involontaire et passagère d'un ou de plusieurs muscles. Elle peut survenir au repos ou à l'effort. Elle est souvent un signe de fatigue.
- **Entorse** : L'entorse est l'étirement ou la déchirure d'un ou plusieurs ligaments. Elle se produit plus fréquemment à la cheville.
- **Tendinite** : La tendinite est une blessure touchant le tendon d'un muscle. Elle survient le plus souvent à l'épaule au niveau de la coiffe des rotateurs en raison d'une utilisation répétée d'un muscle.
- **Épicondylite (tennis elbow)** : L'épicondylite désigne une douleur au coude en raison de mouvements répétés.

#### La réhabilitation, une étape importante

La réhabilitation est une étape importante pour la guérison et nécessite l'assouplissement musculaire et le retour à une mobilité articulaire normale. Par la suite, des exercices d'étirements et de renforcement doivent être faits afin d'assurer une meilleure stabilité à la région donnée.

#### Les conséquences d'une mauvaise réhabilitation

Régulièrement, l'étape de la réhabilitation est celle qui n'est pas suivie par les patients. La douleur étant disparue, la nécessité de poursuivre des soins se ressent moins. Pourtant, c'est l'étape la plus importante puisque c'est celle qui permettra au corps de retrouver sa force, sa stabilité et son équilibre. C'est en suivant les recommandations de cette étape que les rechutes seront moins fréquentes.



Soins chiropratiques :  
Pour tous - Sportifs - Femmes enceintes - Enfants



Dre Joëlle Malenfant, Chiropraticienne  
1316, Avenue Maguire  
Québec, Qc G1T 1Z3  
581 742-4626  
www.joellemalenfant.com

## CHRONIQUE JURIDIQUE

### L'ACHAT D'UNE MAISON NEUVE



L'achat d'une propriété neuve n'est pas une simple affaire. Il importe d'être bien renseigné tout au long du processus. L'expérience commence par la signature d'un contrat avec l'entrepreneur avant le début des travaux. Il peut s'agir d'un contrat préliminaire lorsque la vente englobe à la fois la maison et le terrain ou d'un contrat d'entreprise lorsque l'entrepreneur construit une maison sur un terrain vous appartenant déjà.

Le contrat préliminaire constituera la promesse d'achat. Avant de le signer, il est important de vérifier si l'entrepreneur est accrédité auprès d'un plan de garantie maison neuve, tel qu'Abritat. Le contrat préliminaire est un formulaire habituellement fourni par le plan de garantie, mais assurez-vous d'y faire inscrire toutes les ententes conclues avec votre entrepreneur avant la signature afin de sécuriser au mieux votre transaction. On y décrira les obligations de chacune des parties entre autres, vos exigences de construction et les conditions financières que vous devrez respecter. Les modalités de paiement peuvent comprendre un acompte, des versements progressifs à l'entrepreneur, au fur et à mesure de l'avancement des travaux, et le paiement du solde lors de la prise de possession. Toutes les avances, excepté l'acompte, passeront généralement entre les mains de votre notaire et ne seront versées à l'entrepreneur qu'après réception de la confirmation à l'effet qu'aucune hypothèque légale liée à la construction n'affecte votre propriété.

Lors de la prise de possession, vous devrez faire une inspection de l'immeuble en compagnie de l'entrepreneur. Cette inspection a pour but de vous permettre de constater la fin des travaux et d'établir la liste de tous les travaux à corriger, le cas échéant. Vous pourrez être accompagné par un professionnel du bâtiment si vous le désirez ou une personne de votre entourage. Il est fréquent, surtout lors des prises de possession durant les mois d'hiver, que certains travaux extérieurs restent à faire. Il vous revient de négocier une retenue, qui pourra être faite dans le compte en fiducie de votre notaire. Cette entente doit être claire et écrite. Votre notaire se devant d'être impartial, il ne pourra retenir aucune somme dans son compte si l'entrepreneur n'y a pas consenti.

Même dans les cas où le notaire est choisi par l'entrepreneur, il n'en demeure pas moins que le notaire est le professionnel qui se doit d'agir au nom de toutes les parties. Il saura donc répondre à vos questions et vous accompagner tout au long de la réalisation de votre projet!



Marie-Ève Bouchard Dionne, notaire  
Poste 238 – mebouchard@lsnotaires.com



JOËL LAFRENIÈRE  
NOTAIRE INC.

NOTAIRES  
& CONSEILLERS  
JURIDIQUES

825, boul. Lebourgneuf bureau 205  
Téléphone  
Télécopieur

Québec G2J 0B9  
418 651-5435  
418 653-1447



Écoutez  
comme c'est beau!  
radioclassique.ca



M

**MÉRICI**  
 COLLÉGIAL PRIVÉ

## INFO ADMISSION C'EST ENCORE POSSIBLE DE S'INSCRIRE À MÉRICI!

Il est encore temps de déposer une demande d'admission pour la session d'été ou d'automne 2014. Visitez *Merici.ca* pour tous les détails.

## MÉRICI: UNE TRADITION D'EXCELLENCE QUI SE POURSUIT!

Ça bouge à Mérici! Des projets et des idées se développent de semaine en semaine pour offrir toujours plus aux étudiants des différents programmes préuniversitaires, techniques et de formation continue. En janvier 2014, le Collège inaugurerait son nouveau plan stratégique. Parmi les cinq orientations porteuses d'avenir, une promesse demeure: **La réussite en soi**. Tout est mis en œuvre à Mérici pour favoriser la réussite des étudiants et c'est aussi une conviction que chaque étudiant possède la réussite en lui.

### UN TAUX DE RÉUSSITE À PLUS DE 91 %

Depuis plus de 10 ans, le taux de réussite des étudiants de Mérici se situe à plus de 91%. L'accompagnement offert, les petits groupes, les projets stimulants ainsi que le soutien personnalisé sont quelques-uns des éléments qui ont un impact majeur quant à la motivation des étudiants. Mérici offre un milieu de vie humain où tous et chacun peuvent obtenir le support dont ils ont besoin, acquérir des connaissances et compétences solides tout en développant leur autonomie, leur savoir-être et leur rigueur en vue du marché du travail ou des études universitaires.

### UN TAUX DE DIPLOMATION SUPÉRIEUR

Alors que certaines publications mentionnent que les cégepiens du Québec terminent plus rarement aujourd'hui leurs études dans les délais prescrits, il en est tout autrement à Mérici et dans le réseau collégial privé en général. En effet, une récente étude menée par Pierre Fortin et Marc Van Audenrode, deux professeurs universitaires émérites en sciences économiques, a permis de révéler que le taux d'obtention du diplôme dans un même établissement et dans la durée prescrite du programme est globalement supérieur de 23% au collégial privé par rapport aux cégeps de la province. Certains pourraient prétendre que les étudiants du collégial privé ont un meilleur dossier scolaire ou que ces établissements sont réservés qu'à l'élite alors que ce n'est pas la réalité. À Mérici, les étudiants proviennent de divers milieux et ont des parcours scolaires différents mais recherchent tous la même chose: l'accompagnement vers la réussite.

### DES PROGRAMMES UNIQUES QUI EN DÉCOULENT

C'est en tenant compte des nouvelles réalités et du besoin de certains jeunes intéressés à s'investir davantage dans leurs études collégiales que Mérici a mis en place l'an dernier le programme **Sciences humaines en un an**. Mérici est en effet le seul établissement collégial à offrir cette formule au Québec. Les étudiants de la première cohorte de Sciences humaines en un an, qui a débuté en juillet dernier, termineront officiellement leur DEC en juillet prochain. D'autres sont déjà inscrits pour débiter à leur tour cet été ce parcours plus intensif leur permettant d'accéder plus rapidement à l'université. Ce programme est un bel exemple de la nouvelle formation que Mérici désire développer au cours des prochaines années. La tradition d'excellence se poursuit et la créativité est plus que jamais au rendez-vous!



Les étudiants de Gestion hôtelière participant à un important Salon commercial à Toronto

## NOUVEAUTÉ EN GESTION HÔTELIÈRE!

### UNE NOUVELLE PASSERELLE ENTRE MÉRICI ET L'UNIVERSITÉ LAVAL

Mérici ajoute une nouveauté à son programme Techniques en Gestion hôtelière. En effet, une récente entente avec l'Université Laval permettra aux étudiants de Mérici de se faire créditer l'équivalent d'une session d'études au baccalauréat en Relations industrielles. Rappelons que le programme Techniques de gestion hôtelière à Mérici est offert en formule régulière ou en formule intensive sur deux ans pour les personnes détentrices d'un diplôme d'études collégiales. Cette nouvelle passerelle s'ajoutera aux particularités uniques de ce programme.



### SAVIEZ-VOUS QUE MÉRICI HÉBERGE LE CENTRE DE TRANSFERT TECHNOLOGIQUE EN ORTHÈSES ET PROTHÈSES DU QUÉBEC?

En 2010, un Centre collégial de transfert technologique en orthèses et prothèses orthopédiques a été mis en place à Mérici. Ce centre de recherche et de développement favorise l'échange d'information au sujet des différents procédés de fabrication et de la commercialisation d'orthèses et de prothèses. Les étudiants du programme Techniques en orthèses et prothèses ont ainsi la chance de côtoyer ce centre et d'être à l'affût des nouvelles tendances dans ce domaine. En 2013, le Centre a fait l'acquisition de nouveaux équipements technologiques. Ces équipements sont un scanner 3D, un logiciel de rectification ainsi qu'une fraiseuse à commande numérique pour la conception d'appareils orthopédiques, améliorant ainsi toutes les étapes du processus, assurant une plus grande précision en plus de réduire le temps de fabrication. Le Collège Mérici est présentement le seul établissement d'enseignement au Canada à posséder ces équipements spécialisés en conception d'orthèses et prothèses et à offrir une formation avec ceux-ci.



## PENTATHLON DES NEIGES

### UNE ÉQUIPE DE MÉRICI REMPORTE LE PENTATHLON DANS LA CATÉGORIE « MEMBRES DU PERSONNEL »

Le 1<sup>er</sup> mars dernier, douze équipes de Mérici composée d'étudiants et membres du personnel ont participé au défi du Pentathlon des neiges. Encore cette année, Mérici s'est démarqué! L'équipe d'enseignants, composée de messieurs Tom Welham, Claude Grégoire et Louis-Philippe Gervais, a remporté la première place dans la catégorie « Membres du personnel » du défi collégial. Le Pentathlon est à chaque fois un moment unique pour les participants! Au-delà de la performance sportive, c'est surtout le travail d'équipe et l'importance des saines habitudes de vie qui sont mis de l'avant. De plus, cet événement met en lumière tout le potentiel des plaines pour l'entraînement sportif, au grand bénéfice des mériciennes et des mériciens qui peuvent en profiter au quotidien.



La Cité Médicale de Charlesbourg s'ouvre à la physiatrie

La Cité Médicale de Charlesbourg accueillera, dès le mois de mai 2014, cinq nouveaux physiatres au sein de son équipe. Petite soeur de la clinique de Sainte-Foy, La Cité Médicale de Charlesbourg a ouvert ses portes en octobre dernier et bourdonne déjà d'activités. L'arrivée de cinq médecins mettra enfin cette expertise spécialisée à la disposition de la population du grand Charlesbourg. Par le fait même, La Cité Médicale de Charlesbourg s'agrandit et accueillera aussi la clinique de physiothérapie du Centre de Physiatrie de Québec qui déménage et devient la Physiothérapie de La Cité Médicale.



Dr Guy Drouin, de La Cité Médicale de Charlesbourg.

Une nouvelle enseigne zen et branchée à Québec : Monsieur T.

Depuis quelques semaines, une nouvelle enseigne colorée a fait son entrée à Québec : la boutique Monsieur T. située dans les Halles du Petit Quartier. Monsieur T., boutique spécialisée dans la vente et la dégustation de produits à base d'infusion, est le fruit du travail acharné de Jacob Dupuis et Jean-François Lessard, deux passionnés de thés, marketing et art de vivre. C'est l'endroit à Québec où sont réunies la passion pour l'univers du thé en plus de larges connaissances sur sa consommation et ses bienfaits. On y propose la découverte et l'audace de deux entrepreneurs qui a permis de créer un univers rafraichissant, où se marient une foule de bouquets de saveurs naturelles et écologiques.



Jean-François Lessard, copropriétaire de Monsieur T.

Nouvelle création de l'équipe Brynd: l'effiloché de smoked meat

Brynd a lancé en février ses tout nouveaux et savoureux sandwiches à l'effiloché de smoked meat servis sur Bagelwich répondant ainsi à une demande des consommateurs et faisant évoluer, par la même occasion, son incontournable smoked meat! Les restaurants Brynd étendent désormais leur choix de sandwiches en créant les effilochés. Quatre variétés sont disponibles : le Brynd (cornichons et oignons rouges), le Beulac (salade de chou crémeuse), le Total (laitue, tomate, cheddar fort) et le Nature (créé par le client selon l'inspiration du moment). Grâce à ces nouveaux produits, Brynd répond ainsi à la demande des consommateurs tout en demeurant fidèle à ses origines en servant de la pointe de poitrine en sandwich.



Bruno Vincelette, copropriétaire de Brynd.

Splendide visuel pour le 27<sup>e</sup> rendez-vous du Festival de la bande dessinée francophone de Québec

Voici le magnifique résultat de l'affiche 2014 du 27<sup>e</sup> FBDFQ, une réalisation d'Iris et Zviane, le duo derrière l'excellente série l'Ostie d'chat (Delcourt). Le FBDFQ se déroulera du 9 au 13 avril au Centre des congrès de Québec.



L'affiche 2014

**Fortes du succès qu'a connu Québec Millésima l'an dernier, la Fondation du Musée des beaux-arts du Québec et La Fondation de l'Université Laval sont fières d'organiser une seconde présentation de l'évènement, en deux temps, soit un encan de vins rares et une soirée gastronomique distinctive où les fonds amassés seront dirigés vers la Faculté de médecine de l'Université Laval ainsi que la Grande campagne du Musée national des beaux-arts du Québec, le jeudi 1<sup>er</sup> mai et le jeudi 15 mai 2014...** Après avoir conquis le cœur de milliers de fans au Québec avec son interprétation magistrale de l'œuvre légendaire de *Supertramp*, **TRAMP OF THE CENTURY** foulera de nouveau la scène du Capitole de Québec le samedi 11 octobre 2014 dès 20 h 30 afin de livrer, à la demande générale, un autre véritable « voyage dans le temps »... **Le restaurant Le Graffiti rue Cartier soufflera ses 30 bougies au cours de l'année 2014 en cours...** À l'occasion de la soirée annuelle de la Bourse Rideau, où étaient réunis plus de 600 professionnels des arts de la scène récemment à Québec, l'auteure-compositrice-interprète Sarah Toussaint-Léveillé, a eu le plaisir de monter sur scène pour aller récupérer son prix, celui des Diffuseurs européens/SODEC/Rideau, doté de l'accès au programme de Soutien à la tournée des spectacles de variétés hors Québec et d'une bourse de 10 000 \$ pour réaliser cette tournée... **Les Halles du Petit Quartier souligneront également leur 30<sup>e</sup> anniversaire, en juin 2014 apprend-on, par un grand évènement...** Je souhaite un prompt rétablissement à mon ami l'artiste multi-disciplinaire Luc Archambault victime d'une infection bactérienne en février dernier... **Luc Archambault n'a « pas le temps » d'être malade car il a encore mille et un projets dans son sac dont, semble-t-il, une grande exposition de ses œuvres récentes dès mai ou juin à L'Espace Diamant...** Le Quartier Petit Champlain peut maintenant compter sur une nouvelle boutique pour charmer les promeneurs : Charlevoix Pure Laine, une boutique bien connue et très populaire à Baie-Saint-Paul qui offre des produits de qualité, à des prix très raisonnables, tout ce qu'il y a de plus mignon... **Du 17 au 23 février dernier avait lieu le 5<sup>e</sup> Sobriothon, la principale activité de financement de la Résidence Le Portail et bien que le montant précis sera connu uniquement lorsque tous les participants auront retourné les dons qu'ils auront recueillis, les organisateurs peuvent déjà estimer avoir amassé plus de 15 000\$ au cours de cette édition 2014...** Bravo à Isabelle Plante, du restaurant Le 47<sup>e</sup> Parallèle (finaliste de émission *Les Chefs!*), alors que récemment avait lieu un concours en lien avec Montréal en Lumière et les Fromages d'Ici qui réunissait 400 convives au Reine-Élisabeth de Montréal... Quatre participants de la dernière saison de *Les Chefs!* s'affrontaient lors d'un ultime rendez-vous et devinez qui a gagné ???? Bravo Isabelle!... **À propos du 47<sup>e</sup>, le 28 février 2014 avait lieu le Gala de la Jeune personnalité d'affaires de Québec au Capitole de Québec et lors de cette soirée, Yvan Ouellet, Joseph Sarrazin et Isabelle Plante du 47<sup>e</sup> Parallèle ont eu le plaisir de remettre une bourse de 3 000 \$ à Annie Bergevin, directrice générale d'Expéditions Nouvelle Vague (et Jeune personnalité d'affaires tourisme, restauration, hébergement 2012), bourse qui lui permettra d'assister au Congrès mondial JCI (Junior Chamber International), du 24 au 29 novembre 2014, à Leipzig en Allemagne...** Gino Ste-Marie et ses associés travaillent très fort à la réouverture du restaurant-bar-spectacles LE LARGO, toujours rue Saint-Joseph mais dans un local beaucoup plus spacieux, pour la fin du printemps 2014... **J'ai eu le plaisir d'être intronisé, le 18 mars dernier, avec quelques personnalités d'affaires de Québec, dans la liste des membres sociétaires Rémy Martin Louis VIII (Grande Champagne Cognac) lors d'une très belle cérémonie tenue chez Société Cigare sur la Grande-Allée... de quoi hérissier ma modestie légendaire...** ■

Quatorze podiums pour le club SynchroÉlite de Québec à Dollard-des-Ormeaux

YVON GIROUX

redaction@journ-al.ca

**Les nageuses du réseau performance du club SynchroÉlite de Québec ont participé récemment au Championnat provincial de sélection qui se déroulait à Dollard-des-Ormeaux. Au terme de la compétition, elles sont montées sur le podium à quatorze reprises, soit dans toutes les catégories d'âge.**

Pour Anouk Gallant, ce fut une fin de semaine en or avec des premières places en figures et en solo dans la catégorie 12 ans et moins.

Deux équipes représentaient le club dans la catégorie 13 à 15 ans. La troupe entraînée par Jojo Carrier-Thivierge a remporté la médaille d'or tandis que celle des entraîneures Samantha DaCosta et Josiane Morel terminait au 5<sup>e</sup> rang. Chez les solos, Laurence Levasseur raflait l'or et Florence Dufour la 5<sup>e</sup> place. Dans le même ordre, les mêmes nageuses se méritèrent les 2<sup>e</sup> et 4<sup>e</sup> rangs dans les figures. En duo, Mlle Levasseur et sa coéquipière Marie-Pier Bégin-Durand ont remporté le bronze après seulement trois semaines d'entraînement ensemble. Elles étaient suivies en 4<sup>e</sup> place par le duo de Janie Lacasse et Katherine Demond, et celui de Carolanne Marcoux et Laury Roy à la 5<sup>e</sup> position.

Encore une fois, deux équipes nageaient pour Synchro Élite dans la catégorie junior. Les athlètes de l'entraîneure Chantal Vallières ont raflé la médaille d'argent alors que l'équipe entraînée par Marie-Hélène Morneau manquait le podium de peu avec une 4<sup>e</sup> place. Dans les performances individuelles, Andrée-Anne Côté a remporté la compétition de figures ainsi que l'argent en solo. Delphine Ross s'est méritée une 6<sup>e</sup> place en figures. Laurence Vézina, qui a terminé 7<sup>e</sup> au com-



*Dans la catégorie 13 à 15 ans, chez les solos, Laurence Levasseur a raflé l'or, le 2<sup>e</sup> rang dans les figures et en duo, Mlle Levasseur et sa coéquipière Marie-Pier Bégin-Durand ont remporté le bronze après seulement trois semaines d'entraînement ensemble.*

biné, a offert une belle performance solo qui lui méritait la 2<sup>e</sup> place. Par ailleurs, le duo de Maude Giguère et Alicia Plamondon a prit le 5<sup>e</sup> rang suivi de celui de Camille Fiola-Dion et Andrée-Anne Côté en 6<sup>e</sup> place.

L'entraîneure Marie-Renée Blanchet a vue ses nageuses remporter l'or pour les programmes libre et technique en équipe dans la catégorie senior. En solo, Gabrielle Boisvert a remporté l'argent pour son programme technique et le bronze pour son programme libre. ■

L'équipe des Typhons Midget Espoir s'incline en finale

YVON GIROUX

redaction@journ-al.ca

**L'équipe des Typhons Midget Espoir du Séminaire Saint-François s'est rendue jusqu'à la finale du tournoi Midget Espoir de Gatineau qui s'est déroulée récemment. Pour se rendre en finale, les Typhons ont remporté six parties consécutives, dont la demi-finale par la marque de 3-2 contre**

**l'équipe #1 au classement provincial (Tigres du Lac Saint-Louis). Avant la rencontre décisive, les gardiens des Typhons avaient une moyenne de 1,6 but alloué par match. Pour leur 7<sup>e</sup> match de la fin de semaine, les Typhons ont vaillamment combattu le Collège Français en s'inclinant 6-4. ■**



*L'équipe des Typhons Midget Espoir du Séminaire Saint-François s'est rendue jusqu'à la finale du tournoi Midget Espoir de Gatineau.*

# La page des MARISTES



École secondaire privée  
pour filles et garçons

spmaristes.qc.ca

Suivez-nous sur Facebook et Twitter  



## SECONDAIRE EN SPECTACLE

### 13 NUMÉROS POUR NOTRE 13<sup>E</sup> ÉDITION!

Au Séminaire, le mois de février est depuis 13 ans synonyme de la finale locale de secondaire en spectacle. Cette année, nous avons eu la chance de voir 13 numéros pour le plus grand plaisir des 5 membres de notre jury et des 325 personnes présentes pour encourager nos talents locaux! Cette édition nous présentait de la danse, de l'interprétation et même cinq auteurs-compositeurs-interprètes, une première au Séminaire! Sans oublier notre quatuor de comédiens tous issus de nos équipes d'improvisation «Les jokers maristes». En entrant dans la peau de quatre techniciens, ils ont réussi à nous faire rire aux éclats à plusieurs reprises et à animer ce spectacle avec brio! Mais puisque secondaire en spectacle est un concours, deux numéros furent proclamés gagnants : «Le plus fort c'est mon père» inter-



Mathieu Filiatraut et Henri Lebel ont reçu le prix « Coup d'cœur » du jury!



prété avec émotion par Juliette Michel et «un peu plus haut, un peu plus loin» chanté par les trois voix puissantes de Béatrice Lachance, Eugénie Lahaie et Alice Blondeau! Tout un trio! Ces deux numéros gagnants représenteront le Séminaire le jeudi 3 avril prochain lors de la finale régionale! Nous leur souhaitons le meilleur des succès!



Nos 4 gagnantes : Béatrice Lachance, Alice Blondeau, Eugénie Lahaie et Juliette Michel!



## LE BAL DES REFROIDIS

### 19 COMÉDIENS EN FEU!

Les élèves de première secondaire et ceux en option art dramatique ont pu admirer le talent de nos 19 comédiens maristes lors de la représentation de la pièce de théâtre «Le bal des refroidis» de Patrick David Campbell. Une comédie remplie de rebondissements qui en fit rire plus d'un! Bravo à notre troupe de théâtre en parascolaire! Quel bon coup de théâtre!



## LE FESTIVAL D'HIVER

### TOUJOURS VIVANT APRÈS PLUS DE 40 ANS!

Imaginez une école de plus de 700 étudiants divisés en 15 pays où petits et grands s'efforcent de remporter la médaille d'or! Digne des olympiques diriez-vous? Et bien oui! Crinqués à bloc, nos maristes bravèrent le froid en participant entre autres au sumo, au soccer sur neige, à l'hébertisme, au roi de la montagne, à la course en raquettes, au ballon-quille et même au quidditch dans l'espoir de remporter les honneurs! Après tous ces efforts, la Roumanie remporta la victoire! @



## LA «SEMAINE DES CŒURS» AUX MARISTES UNE BELLE TRADITION D'AMOUR!

La «Semaine des cœurs» est toujours très appréciée de nos élèves et cette année ne fit pas exception! En effet, toutes les classes intéressées avaient la chance de déclarer leur amour pour leur conseil étudiant en composant un poème ou une chanson! Suite à de très belles et touchantes performances, les élèves de la classe 1.2 ex aequo avec Laurent Brouillard de la classe 1.5 furent proclamés gagnants! Leur prix : un immense plateau de fruits à tremper dans une fontaine de chocolat! Hummmmm @

Pour bien terminer cette semaine de l'amour, les élèves ont pu voir et entendre des artistes maristes lors du traditionnel «Jam des cœurs» dans notre salle Paul-Bélanger!



La « gang » du «Jam des cœurs»



Laurent et la classe 1.2 : les gagnants de la fontaine de chocolat!

## PENTATHLON DES NEIGES

### LA BANNIÈRE POUR NOS CADETS!



Le 27 février, plus d'une soixantaine d'élèves de notre profil sport, art et communication se sont rendus sur les Plaines d'Abraham afin de participer au plus grand événement multisports d'hiver au monde! En plus de vivre une expérience hors du commun, nos athlètes sont revenus avec une bannière récoltée par nos cadets!

## Équipe des ventes

Marie-Hélène Dubuc  
Courtier immobilierDenis Couture  
Courtier immobilierDenis Larose  
Courtier immobilier agrééAnne Turcotte  
Courtier immobilier agréé  
DesignerLouise Thomassin  
Courtier immobilier  
Adjointe

**Pour vendre ou acheter  
une propriété, faites confiance à notre  
équipe d'experts en immobilier !**



**RE/MAX 1<sup>er</sup> CHOIX**  
AGENCE IMMOBILIÈRE

## Équipe d'administration

Line Beaulieu  
SecrétariatCéline Côté  
InformatiqueChristine Lavigne  
Administration

**Yvan Drouin**  
Courtier immobilier agréé  
**pour la performance**  
**418 687-3211**

**www.yvandrouin.com**  
**info@yvandrouin.com**

facebook

**SILLERY****1281, ave Charles-Huot**

Superbe, rénové et climatisé, 5 chambres, 3sb, 1se, grandes pièces, foyers au bois et au gaz, pl ch ds plsrs pièces, piscine cr, spa, garage dble. **1 095 000\$**

**SILLERY****2559, ave du Parc-Falaise**

Très luxueuse, plaf 9' rdc, 4 chambres, 2sb, 2 foyers, boiserie, garage dble, jardin unique, spa, bassin d'eau, chute, syst éclairage, irrigation intégré, terr 7 600pc. **1 290 000\$**

**Bigénération****SILLERY****1483, Négabamat**

Espace pour affaires, 6 chambres, 4 s. de bains, 1s.eau, 2 foyers, terrain 13 573pc sur deux paliers, piscine creusée. **1 099 000\$**

**SILLERY****2442, Eugène-Fiset**

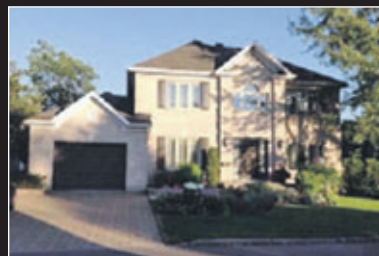
ABSOLUMENT MAGNIFIQUE! 4 chambres à l'étage, 2 s de bains, 1se, cuisine de rêve, foyer, cinéma maison, piscine creusée, spa, terrain de 15 978pc **1 295 000\$**

**Rénové****SILLERY****1231, Suzor-Côté**

Rénové, suite des maîtres sublime, 4 chambres, 3 s. de bains, convivial, comptoir granit, foyer, terrain 8 735pc. **999 000\$**

**SILLERY****1041, du Mont Saint-Denis**

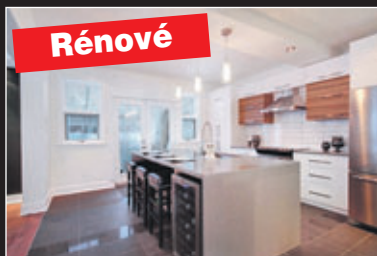
Méditerranéenne, 4 chambres, 2 s. bains, 2 s. eau, foyer, clim, plaf 9', rénové, terrain intime, piscine creusée chauffée. **895 000\$**

**SILLERY****2304, Parc de Lotbinière**

Boisé de l'Université! Un grand classique, cour sud, 4 chambres à l'étage. Incomparable! **975 000\$**

**Vue fleuve****SILLERY****2201, ch. St-Louis**

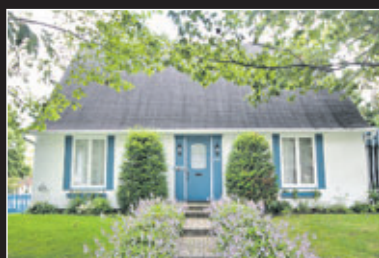
Boisé des Augustines, superbe rénové 2 189pc, vue fleuve, unité de coin, 3cc, 2 s. de bains, 2 stat int, 2 piscines, spa. À vendre ou possibilité de location

**Rénové****SILLERY****2076, ch St-Louis**

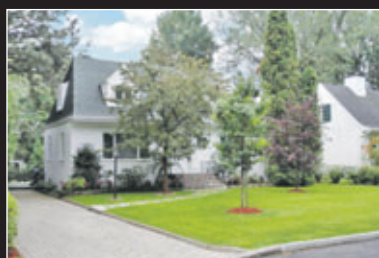
Exclusive, 5 chambres, foyer, cuisine avec îlot convivial, garage, sous-sol parfait. Splendide terrain boisé 11 000pc. **899 000\$**

**SILLERY****1532, du Parc-Beauvoir**

La nature en 3D. Unique, aires ouvertes, plaf cathédrale, mezzanine, 5 chambres, garage dble, superbe terrasse. **795 000\$**

**SILLERY****1405, ave Belcourt**

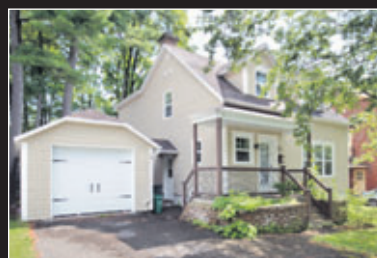
Secteur convoité, rue sans issue, possibilité garage double, ensoleillé, terrain 7 974pc. **559 000\$**

**SILLERY****2497, des Hospitalières**

Superbe, rue tranquille, bcp rénos effectuées, 3 chambres poss de 4 chambres, 2 s. de bains, 1se, climatisée. **569 000\$**

**SILLERY****2038, Louis-H Lafontaine**

Lumineuse, 3 chambres, 2 s. de bains, garage, rue hyper tranquille à côté école Jésus-Marie. **489 000\$**

**SILLERY****1442, Oak**

Ravissante, allure champêtre, refaite en 2006, foyer, 3 chambres, 2 s. de bains, 1 s d'eau, terrain 10 000pc. **625 000\$**

**SILLERY****2275, Rodrigue-Masson**

Contemporaine, plan d'architecte, intérieur chaleureux, 4 chambres, 2sb, cuisine rénovée, localisation idéale, grand terrain près 10 000pc. **675 000\$**

**SILLERY****2200, ch. St-Louis coin Godefroy**

Refait en 2012 par experts, hauts plaf, cachet préservé, 5cc, 3sb, 2se, 2 foyers, terr 9 827pc. **1 095 000\$**

**SILLERY****1600, René-Lévesque O**

Belle résidence, 9 chambres, 3 s. de bains, possibilité de revenu de 32 000\$, pl bois franc. **449 000\$**

**Nouveau****SILLERY****1354, Roméo-Vachon**

Architecture unique, 5 chambres, 3 s. de bains, 1 s. d'eau, cuisine de rêve, terrain intime 15 670pc, patio cèdre 800pc.

**Nouveau****SILLERY****1216, Albert-Lozeau**

Beaucoup potentiel, 4 chambres, 1 s. de bains, 1 s. d'eau, garage, magnifique terrain 10 859pc, piscine creusée en béton.

**CONSEIL DE LA SEMAINE**

**Vous désirez acheter une propriété ?**

Faites attention aux inscriptions « duProprio ». Le prix affiché est souvent le même qu'une propriété comparable à vendre par un courtier. Toutefois, vous ne bénéficierez pas d'une assistance professionnelle et des protections que vous offre ce dernier. Pensez-y ! Consultez-nous !

**Venez visiter notre site Internet : [www.yvandrouin.com](http://www.yvandrouin.com)**

\*P.D. = prix demandé